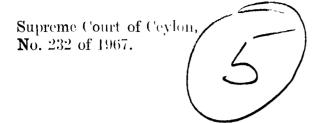
Judgne 5,19





In the matter of an application for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under Section 42 of the Courts Ordinance (Chapter 6) of the Legislative Enactments of Ceylon.

IN HER MAJESTY'S PRIVY COUNCIL ON AN APPEAL FROM THE SUPREME COURT OF CEYLON

Between

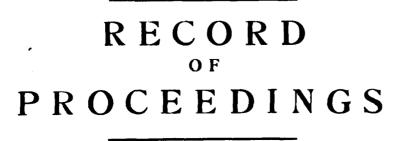
THE COLOMBO APOTHECARIES COMPANY LIMITED of No. 33-37, Prince Street, Colombo

And

- I. E. A. WIJESOORIYA of "Shaymali", Hirimbura, Galle.
- 2. M. T. MARIKAR BAWA of No. 9. Zaleski Place, Colombo.
- HON. M. HANIFFA MOHAMED. Minister of Labour, Employment and Housing, of No. 212. Bauddhaloka Mawatha, Colombo 7.
- 4. N. L. ABEYWIRA. Commissioner of Labour, of Lower Lake Road, Colombo 3.
- 5. W. E. M. ABEYSEKERA, President, Labour Tribunal II, of Rosemead Place, Colombo 7 (Respondents) -RESPONDENTS

(Petitioner)—APPELLANT

UNIVERSITY OF LONDON INSTITUTE OF ADMANCED LECAL STUDIES 6 - DEC 1971 25 RUSSELL SQUARE LONDON W.C.1



INDEX-PART I

	Ň	Its suption of Document	<u>Etatr</u>	₹ <u>1</u> 12
	1	States ient of matter in Espate made by the Commis-	4.67	1
2 3 4	2	Order made by the Minister of Labour. Employment and Housing under Not 1 + 1) of the Industrial Des- tutes Act	19. 4 - 7	, <u>.</u>
	3	Revication of the Order made by the Minister of Labour, Employment and Housing under Solid- 4(1) of the Industrial Disputes Art	19. ± 6 ⁻⁷	3
	4	Statement of the Colombo Apothecaries Co. Ltd. under Regulation 21-1) of the Industrial Discuss Regula-	2 5.47	ł
	5	State ont of M. T. Marisar Bawa under Robulation 1 21(1) of the Industrial Distortes Regulations 1978 and	22. 5.67	5
	6	Statement of the Colombo Apothe Latters Co. Ltd. under Regulation 21(2) of the Industrial and the Degree of the 1958	4 667	
NSTILLE OF ADVANCE	D T	Statement of M. T. Marikar Bawa under and 21.2 of the Industrial Discuss Regulations.	1 407	<u>1</u> 4
LECAL STUDIES O TOEC 1971	`	Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under Super- 42 of the Court- Ordinan St		I
25 RUSSELL SQUARE		i) Motion of the Practor for Petitioner	20, 447	10
LONDON W.C.1	1	ii) Petition of the Colombo Apothecari - Co. Ltd.	2 6 67	11
		(i.2) Affidavit of B. J. Pompeus	_ 6 -	15
	ÿ	s before the Labour Tribunal	27 667	19
	10	Juliment of the Source Court	<u>- 19</u> - 2	19
	11	Decret of the Source Court	<u></u>	
		Application for Conditional Leave to Application	1. 3.6-	54
	13	State in the of Objections of M. T. Marikar Bawa 2nd Rest and the	2. 5,65	56
	14	Atheavit of M. T. Marikar Bawa I Respondent)	2.5%	
	15	of the State Court of Conditional Leave to Appeal to the Privy Council	22. 5.68	69
	16	Minute of Order granting Conditional Leave to Appeal to the Privy Council	22 5.65	64
	17	Application for Final Leave to Append to the Privy Council	4. 6.55	
	`	Minute of Order maniful Final Leave to Aptera to the Privy Council	15. 7	, ,



Supreme Court of Ceylon. / No. 232 of 1967.



In the matter of an application for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under Section 42 of the Courts Ordinance (Chapter 6) of the Legislative Enactments of Ceylon.

IN HER MAJESTY'S PRIVY COUNCIL ON AN APPEAL FROM THE SUPREME COURT OF CEYLON

Between

THE COLOMBO APOTHECARIES COMPANY LIMITED of No. 33-37, Prince Street, Colombo

And

- I. E. A. WIJESOORIYA of "Shaymali", Hirimbura, Galle.
- 2. M. T. MARIKAR BAWA of No. 9. Zaleski Place, Colombo.
- HON. M. HANIFFA MOHAMED. Minister of Lubour, Employment and Housing, of No. 212. Bauddhaloka Mawatha, Colombo 7.
- 4. N. L. ABEYWIRA. Commissioner of Labour, of Lower Lake Road, Colombo 3.
- 5. W. E. M. ABEYSEKERA. President. Labour Tribunal II, of Rosemead Place. Colombo 7

RECORD oF PROCEEDINGS

(Petitioner) -- APPELLANT

UNIVERSITY OF LONDON INSTITUTE OF ADMANCED LECAL STUDIES 6 -DEC 1971 25 RUSSELL SQUARE LONDON W.C.1

INDEX---PART I

-	N TAL	Description of Document	Date	Paze
	1	sioner of Labour	12 4 47	1
	ï	Other made by the Manager of Labour, Employment and Housing under Section 4(1) of the Industrial Dis-	19 4-7	_
	3	Reveation of the Order made by the Minister of Labour, Employment and Housing under Section 4(1) of the Industrial Disputes Act	19. 4 67	3
	4	Statement of the todombo Apothetaries. Co. Ltd. under Regulation 2001; of the Industrial Disputes Education nons, 1478	<u></u> +	4
	5	Statement of M. T. Marikar Bawa under Register. 21 1) of the Industrial Post on Registrices 1978.	22 3.67	ō
	6	Statement of the Colombo Age mecaries' Co. Ltd. under Regulation 21 21 of the Full strink Less res Edge in- puters 1958	+ -	
UNIVERSITY OF LONDON NSTAU E OF ADVANCE	ວຸ້	Statement of M. T. Marikar Bawa under Regulation 21.2 of the Industrial Discourse Regulations 1968	1 41 mg	، ' ا
LECAL STUDIES	ار ا	Application to the State me Court for a Mandate in the nature of a Writh the Provident in under Schon 42 of the Courts Ordinance:		
25 RUSSELL SQUARE	1	i) Motion of the Proctor for Petitioner	29. 6 15	10
LONDON WC.1		(ii) Petition of the Colombo Apotheraries Co. Ltd.	20, 667	11
		(iii) Affidavit of B. J. Pompeus	20. 6.57	15
	:+	Proceedings before the Labour Tribunat	5 6.67	1.1
	10	Judgment of the > preme Court		19
	11	Decree of the Supreme Court	24.215	52
		Application for Conditional Leave to Appea!	15 . •	1
	13	Statement of Objections of M. T. Marikar Bawa 200 Rest-neight,	2 5 98	
	14	Affidavit of M. T. Marikar Bawa (2nd Respondent) .	2. 248	۱ 、
	15	Judgment of the Supreme Court granting Conditional Leave to Appeal to the Privy Council	21 3 48	60
	16	Minute of Order granting Conditional Leave to Appeal to the Privy Council	21 7,05	• • • •
	17	Application for Final Leave to Appeal to the Privy Council	4	45
	18	Moute of Order 1988 ton: Final Leave to Appeal to the Privy Council	15,745	

INDEX-PART II

EXHIBITS

DOCUMENTS FILED BY THE PETITIONER WITH THE APPLI-CATION FOR A MANDATE IN THE NATURE OF A WRIT OF PROHIBITION UNDER SECTION 42 OF THE COURTS ORDINANCE

Exhibit Mark	Description of Document	Date	Page
PI	Statement of matter in dispute made by the Commis- sioner of Labour (Document in Sinhalese—not printed)	11. 6.65	
PIA	English translation of the document marked \mathbf{PI} .	11. 6.65	71
P2	Letter sent to the Colombe Apothecaries Co. Ltd. by the Permanent Sceretary to the Ministry of Labour. Employment and Housing informing that the Minis- ter of Labour, Employment and Housing has re- ferred the industrial dispute to Mr . E. A. Wijesooriya for settlement by arbitration	16. 6.65	
	(Document in Sinhalese not printed)	16. 6.65	72
P2A	English translation of the document marked P2	10, 0,00	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
P3	Statement of the Colombo Apothecaries' Cc. Ltd. under Regulation 21(1) of the Industrial Disputes Regula- tions, 1958		73
P4	Statement of the Colombo Apothecaries Co. Ltd. under Regulation 21(2) of the Industrial Disputes Regula- tions, 1958	11. 8.65	74
P5	Order made by E. A. Wijesooriya, Arbitrator	4. 6.66	75
P6	Letter sent to the Colombo Apothecaries' ('c. Ltd. by the Commissioner of Labour intimating the order of the Arbitrator (Document in Sinhalese—not printed)	14. 7.66	
P6A	English translation of the document marked P6	11. 7.66	76
P7	Letter sent to the Colombo Apethecaries' Co. Ltd. by the Commissioner of Labour, forwarding a copy of the order made by the Arbitrator (Document in Sinhalesenot printed)	10. 8.66	
P7A	English translation of the document marked P7	10. 8.66	77
P8	Letter sent to the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. by the Permanent Secretary to the Ministry of Labour. Employment and Housing informing that the Order made by the Minister of Labour, Employment and Housing under Section 4(1) of the Industrial Disputes Act on 15.6.55 has been revoked	19. 4.67	78
		1.17. 1.07	

INDEX-PART II-(Contd.)

EXHIBITS

Exhibit Mark	Description of Document	Date	Page
Р9	Order made by the Minister of Labour. Employment and Housing revoking the Order made by him under Section 4(1) of the Industrial Disputes Act on 15.6.65	19. 4.67	.,
P10	(Same as Item No. 3 in Index—Part I) Statement of matter in dispute made by the Commis- sioner of Labour (Same as Item No. 1 in Index—Part I)	19. 4.67	3
P11	(Same as Item No. 1 in Index—Part I) Letter sent to the Colombo Apothecaries Co. Ltd. by the Permanent Secretary to the Ministry of Labour. Employment and Housing informing that the Minis- ter of Labour, Employment and Housing has re- ferred the industrial dispute to President, Labour Tribunal II for settlement by arbitration	19. 4.67	80
P12	Order made by the Minister of Labour, Employment and Housing under Section 4(1) of the Industrial Dis- putes Act	19. 4.67	79
P13	Statement of the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. under Regulation 21(2) of the Industrial Disputes Regula- tions, 1958 (Same as Item No. 6 in IndexPart I)	4. 6.67	8
P14	Statement of the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. under Regulation 21(1) of the Industrial Disputes Regula- tions, 1958		
P15	(Same as Item No. 4 in Index—Part I)	20. 5.67 $28. 5.67$	-4
P15_\	English translation of the document marked P15	28. 5.67 28. 5.67	81

No. 1

1

Statement of matter in dispute made by the Commissioner of Labour

THE INDUSTRIAL DISPUTES ACT, (CHAPTER 131) OF THE LEGISLATIVE ENACTMENTS, CEYLON (1956 REVISED EDITION)

In the matter of an industrial dipute

between

Mr. M. T. Marikar Bawa, No. 9, Zaleski Place, Colombo 10.

And

The Colombo Apothecaries' Co., Ltd., P. O. Box No. 31, Prince Street, Colombo 1.

Statement of matter in dispute

The matter in dispute between Mr. M. T. Marikar Bawa, No. 9, 20 Zaleski Place, Colombo 10 and the Colombo Apothecaries' Co., Ltd., P. O. Box No. 31, Prince Street, Colombo is whether the termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa is justified and to what relief he is entitled.

Dated at the office of the Commissioner of Labour, Colombo, this 12th day of April 1967.

(Sgd.) N. L. ABEYWIRA, Commissioner of Labour. No. 1 Statement of matter in dispute made by the Commissioner of Labour-12.4.67

No. 2.

Order made by the Minister of Labour. Employment and Housing under Section 4(1) of the Industrial Disputes Act— 19.4.67 No. 2

Order made by the Minister of Labour, Employment and Housing under Section 4(1) of the Industrial Disputes Act

No. T. 23/Co.-285/65

THE INDUSTRIAL DISPUTES ACT, (CHAPTER 131) OF THE LEGISLATIVE ENACTMENTS OF CEYLON (1956 REVISED EDITION)

Order under Section 4(1)

WHEREAS an industrial dispute in respect of the matter specified in the statement of the Commissioner of Labour which accompanies this Order exists between Mr. M. T. Marikar Bawa, No. 9, Zaleski Place, Colombo 10, and The Colombo Apothecaries' Co., Ltd., P. O. Box 31, Prince Street, Colombo 1.

NOW THEREFORE, I Mohamed Haniffa Mohamed Minister of Labour, Employment and Housing, do, by virtue of the powers vested in me by Section $_4(1)$ of the Industrial Disputes Act, Chapter 131 of the Legislative Enactments of Ceylon (1956 Revised Edition), as amended by Acts, Nos. 14 of 1957, 62 of 1957 and 4 of 1962, hereby refer the **20** aforesaid dispute to Labour Tribunal II for settlement by arbitration.

> (Sgd.) M. H. MOHAMED, Minister of Labour, Employment and Housing.

Colombo, 19 April, 1967.

No. 3

Revocation of the Order made by the Minister of Labour, Employment and Housing under Section 4(1) of the Industrial Disputes Act

My No. T.23/Co. 285/65

THE INDUSTRIAL DISPUTES ACT (CHAPTER 131) OF THE LEGISLATIVE ENACTMENTS (REVISED EDITION 1956)

Revocation of Order under Section 4(1)

Whereas by Order made under Section 4(1) of the Industrial Disputes Act, Chapter 131 of the Legislative Enactments of Ceylon (revised edition 1956) as amended by Industrial Disputes (Amendment) Act Nos. 14 and 62 of 1957 and No. 4 of 1962 dated 15 June 1965 and published in the Ceylon Government Gazette No. 14433 of June 25th, 1965 the dispute in respect of the matter specified in statement of the Commissioner of Labour dated 11 June 1065 between Mr. M. T. Marikar Bawa, No. 9 Zaleski Place, Colombo 10 and The Colombo Apothecaries' Co., Ltd., P. O. Box No. 31, Prince Street, Colombo 1, was referred for settlement by arbitration to Mr. E. A. Wijesooriya, "Shamalie", Hiribura, Galle, and whereas
20 it is now deemed expedient that the said order be revoked, I Mohamed Haniffa Mohamed, Minister of Labour, Employment and Housing do hereby revoke the said Order and further make order that no proceedings be taken upon the said Order dated 15th day of June 1965.

(Sgd.) M. H. MOHAMED, Minister of Labour, Employment and Housing.

Colombo, 19 April, 1967.

Revocation of the Order made by the Minister of Labour, Employment and Housing under Section 4(1) of the Industrial Disputes Act--19.4.67

No. 3

No. 4 Statement of the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. under Regulation 21(1) of the Industrial Disputes Regulations, 1958– 20,5,67

No. 4

Statement of the Colombo Apothecaries' Co., Ltd., under Regulation 21(1) of the Industrial Disputes Regulations, 1958

THE INDUSTRIAL DISPUTES ACT, CHAPTER 131, AS AMENDED BY THE INDUSTRIAL DIS-PUTES (AMENDMENT) ACTS NOS. 14 AND 62 OF 1957 AND NO. 4 OF 1962

IN THE MATTER of an Industrial Dispute between

Mr. M. T. Marikar Bawa of No. 9, Zaleski Place, Colombo—10

and

The Colombo Apothecaries' Co., Ltd., P. O. Box 31, Prince Street, Colombo—1. 10

The Statement of the Colombo Apothecaries' Co., Ltd., under Regulation No. 21(1) of the Industrial Disputes Regulations 1958, is as follows:-

I. The termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa is lawful, rightful, legal and justified both in fact and in law. 20

2. The said Mr. M. T. Marikar Bawa had been guilty of gross insolence, rudeness, insubordination, disobedience, defiance of authority and disrespect.

3. The said Mr. M. T. Marikar Bawa had been guilty of gross misconduct and acts subversive of discipline.

4. The conduct of the said Mr. M. T. Marikar Bawa was inconsistent with the relationship of Master and Servant and with the express and implied conditions of service.

5. The Management lost all confidence in the said Mr. M. T. Marikar Bawa. 30

6. The Respondent states that no industrial dispute exists between the Company and Mr. M. T. Marikar Bawa, 7. The Respondent respectfully submits that the Labour Tribunal to which the alleged matter in dispute has been referred for settlement by arbitration has neither the power nor the jurisdiction to entertain, hear or determine the said matter referred to it.

8. The Company reserves to itself the right to lead all such evidence both oral and documentary as it may be advised, or as it may deem necessary.

> The Colombo Apothecaries' Co., Ltd., (Sgd.)

> > Secretary.

Colombo, 20th day of May, 1967.

No. 5

Statement of M. T. Marikar Bawa under Regulation 21(1) of the Industrial Disputes Regulations, 1958

THE INDUSTRIAL DISPUTES ACT NO. 43 OF 1950

In the matter of an industrial dispute

between

M. T. Marikar Bawa, No. 9, Zaleski Place, Colombo-10

and

Messrs. Colombo Apothecaries' Co., Ltd., P. O. Box No. 31, Colombo.

STATEMENT FILED UNDER REGULATION 21(1) OF THE INDUSTRIAL DISPUTES REGULATIONS, 1058

The statement of M. T. Marikar Bawa the Applicant is as follows:—

1. He was employed at Messrs. Colombo Apothecaries' Co., Ltd., Colombo as a Senior Assistant in the Outfitting Department in June 1951 on a monthly salary of Rs. 250/- when the Tailoring and Outfitting Departments were one unit.

30 2. He also states that in July 1953 these two Departments had been separated and that he had been put in charge of the Outfitting Department with full control of that Department and being directly responsible Statement of M. T. Marikar Bawa under Regulation 21(1) of the Industrial Disputes Regulations, 1958– 22,5,67

No. 5

Statement of the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. under Regulation 21(1) of the Industrial Disputes Regulations, 1958– 20.5.67 Continued

No. 4

20

No. 5 Statement of M. T. Marikar Bawa under Regulation 21(1) of the Industrial Disputes Regulations, 1958 – 22.5.67 Continued

to the General Manager and that since that date up to 10th December 1963, he had functioned in the capacity of Manager of the Outfitting Department.

3. He also states that since May 1054 he had been paid a monthly allowance of about Rs. 200/- in addition to his basic salary which had by then increased by Rs. 100/- making a total basic salary of Rs. 350/- per month.

4. He also further states that in June 1955 his basic salary had been increased to Rs. 425/- per month with a promise of a further increase of Rs. 75/- on 1st June 1956 provided the trading figures showed an 10 improvement but that this increment of Rs. 75/- had been given in January 1956 instead of in June 1956 as earlier intimated by the Board of Directors.

5. He further states that since April 1957 he had been paid a commission of $2\frac{1}{2}\frac{9}{10}$ on the net profit of the Outfitting Department in addition to his basic salary of Rs. 500/- which he had then been drawing and also the allowance of about Rs. 200/- per month referred to at paragraph 3 above.

6. He also further states that in July 1958 his basic salary had been increased by a further Rs. 100/- with retrospective effect from April 1958 **20** and had also been placed temporarily in charge of the Tailoring Department as from May 1958 with an extra allowance of Rs. 200/- per month apart from the Govt. rate of Dearness Allowance and Special Living Allowance amounting to about Rs. 200/- plus $2\frac{1}{2}^{0}$ commission.

7. He also states that from 1st April 1959 the commission of $2\frac{1}{2}^{\circ}$ which he had hitherto drawn had been increased to $5\frac{\circ}{0}$ and his basic salary increased by further Rs. 100/- in May 1960.

8. He also further states that in 1961/1962 the Board of Directors had changed and that Mr. Eric C. T. LaBroov had been appointed Managing Director of the said Company. **30**

9. He also states that on 10th December 1963 after about an hour's notice he had been transferred to the Furnishing Department as its Manager in the absence on leave of its Manager one Mr. Pitt, and that he had continued to work in the Furnishing Department till 30th March 1965 when he had been suspended from work by a letter dated the same day and hand-delivered to him, without any reasons being aduced for such suspension.

10. He further states that by letter dated 31/3/65 addressed to the Managing Director he had asked for the reasons for such suspension.

- 7
- 11. He further states:—
 - (a) that he received no reply to the letter referred to at paragraph 10 above,
 - (b) that he had received a letter dated 5/4/65 from the Managing Director intimating to him that his services had been terminated with effect from 5/4/65 on the ground of gross misconduct,
 - (c) that he had categorically denied the allegation of gross misconduct.
- **10** 12. He further respectfully submits:—
 - (a) that no explanation had been called for from him by the Company,
 - (b) that no enquiry of whatever nature had been held prior to the termination of his services,
 - (c) that he had not been given an opportunity of defending . himself,
 - (d) that there had been a denial of the principles of natural justice to him.

13. It is respectfully submitted that the termination of his services **20** is mala fide, unlawful and unjustified.

He therefore prays that the Arbitrator be pleased to make award: -

- (a) reinstating him in employment with payment of his salary from 1st April 1965 to date of reinstatement or in the alternative,
- (b) granting him by way of relief gratuity and compensation for loss of career in a sum of Rs. 200,000/- and such other relief as to the Arbitrator shall seem meet.

(Sgd.) M. T. MARIKAR BAWA.

9, Zaleski Place, 30 Colombo—10. 22.5.67. No. 5 Statement of M. T. Marikat

Bawa under

Regulations, 1958—

Regulation 21(1) of the Industrial

Disputes

22,5.67 Continued

No. 6

Statement of the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. under Regulation 21(2) of the Industrial Disputes Regulations, 1958– 4.6.67

No. 6

Statement of the Colombo Apothecaries' Co., Ltd., under Regulation 21(2) of the Industrial Disputes Regulations, 1958

THE INDUSTRIAL DISPUTES ACT NO. 43 OF 1950 IN THE MATTER OF AN INDUSTRIAL DISPUTE

Between

M. T. Marikar Bawa of No. 9, Zaleski Place, Colombo-10

and

Messrs. Colombo Apothecaries' Co., Ltd., P.O. Box No. 31, Colombo. 10

STATEMENT FILED UNDER REGULATION 21(2) OF THE INDUSTRIAL DISPUTES REGULATION, 1958

The Statement of the Respondent abovenamed is as follows: —

- 1. The Respondent states that the matters set out in paragraphs 1 to 8 of the Applicant are irrelevant for the purposes of this matter and, therefor, denies all and singular the averment set out therein.
- 2. The Respondent further denies the averments in paragraphs
 9, 10, 11, 12 and 13 save as are set out in the Statement of the Respondent dated 20th May 1967.
- 3. Still further answering paragraph 13 the Respondent states that the termination of the services of the Applicant was lawful, justified, rightful, legal, bona fide and reiterates the averments set out in this statement filed under Regulation 21(1).
- 4. Still further answering the Respondent states that the applicant is not entitled to the reliefs claimed in paragraphs (a) and (b) of the Prayer and that the Arbitrator has no jurisdiction or power to entertain, hear or determine the said matters and/or give any relief in respect of the said claims.
- 5. Without prejudice to the foregoing averments the Respondent **30** reserves to itself the right to lead all such evidence, both oral and documentary, as it may be advised or as it may deem necessary.

1

The Colombo Apothecaries' Co., Ltd., (Sgd.)

Secretary.

Colombo. On this 4th day of June, 1967.

No. 7

Statement of M. T. Marikar Bawa under Regulation 21(2) of the Industrial Disputes Regulations, 1958

THE INDUSTRIAL DISPUTES ACT NO. 43 OF 1950

In the matter of an industrial dispute

between

M. T. Marikar Bawa of No. 9, Zaleski Place, Colombo-10

and

10

The Colombo Apothecaries' Co., Ltd., of P. O. Box No. 31, Colombo—1.

Statement filed under Regulation 21(2) of the Industrial Disputes Regulations, 1958

The statement of M. T. Marikar Bawa filed in answer to the abovenamed Employer's statement is as follows:—

- 1. Answering paragraphs 1, 2, 3 and 4 of the Employer's statement he denies specifically all and singular the averments in the said paragraphs 1, 2, 3, and 4 and puts the Employer to strick proof thereof.
- 20 2. Answering paragraph 5 thereof he denies specifically that he had at any time given any cause, occasion or opportunity for the said Employer to lose confidence in him as averred in the said paragraph and puts the Employer to strick proof thereof.
 - 3. Answering paragraph 6 thereof he submits that an industrial dispute as defined in Section 48 of the Industrial Disputes Act No. 43 of 1950 as amended does exist between the said Company and himself.
 - 4. Answering paragraph 7 thereof he respectfully submits that the Labour Tribunal to which the above industrial dispute has been referred for arbitration has the power and/or the jurisdiction to entertain, hear or determine the said industrial dispute referred to such Labour Tribunal.

M. T. MARIKAR BAWA.

9, Zaleski Place, Colombo—10. 4th June, 1967.

\$

No. 8 Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance— (i) Motion of the Proctor for Potitioner— 20.6.67

Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Court Ordinance

(i) Motion of the Procter for Petitioner

IN THE SUPREME COURT OF THE ISLAND OF CEYLON

In the matter of an application for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under Section 42 of the Courts Ordinance (Chapter 6) of the Legislative Enactments of Ceylon.

The Colombo Apothecaries' Company Limited **10** No: 33-37, Prince Street, Colombo.

S. C. Application

No: 232/'67

ID LT. 2/121/67

Vs.

Petitioner

- 121/67 I. E. A. Wijesooriya of "Shaymali" Hirimbura, Galle.
 - 2. M. T. Marikar Bawa of (), Zaleski Place, Colombo.
 - 3. Honourable M. Haniffa Mohamed, Minister of Labour, Employment and Housing of No: 212, Bauddhaloka Mawata, Colombo 7.
 - 4. N. L. Abeywira, Commissioner of Labour, Lower 20 Lake Road, Colombo 3.
 - 5. W. E. M. Abeysekera, President, Labour Tribunal, of No: 11, Rosmead Place, Colombo 7.

Respondents.

I file my appointment as Proctor for the Petitioner abovenamed together with its affidavit and documents marked PI, PIA, P2, P2A, P3, P4, P5, P6, P6A, P7, P7A, P8, P9, P10, P11, P12, P13, P14, P15 and P15A and for the reasons stated in the Petition and Affidavit and MOVE that Your Lordships' Court be pleased—

(a) To issue a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition on 30 the 5th Respondent forbidding him from entertaining, hearing or determining or continuing the proceedings and prohibiting him from continuing to exercise jurisdiction in the said Case No: ID LT. 2/121/67 and in the matter of the dispute and referred to him by the 3rd Respondent;

- (b) To grant the Petitioner its costs of this application against the 2nd Respondent if he opposes this application and likewise costs against any other Respondents if they oppose this application; and
- (c) For such other and further relief as to Your Lordships' Court shall seem meet.

(Sgd.) WINSLOW WIJARATNAM, Proctor for Petilioner.

Colombo, 20th June, 1967.

No. 8

Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance

(ii) Petition of the Colombo Apothecaries' Co. Ltd.

IN THE SUPREME COURT OF THE ISLAND OF CEYLON

In the matter of an application for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under Section 42 of the Courts Ordinance (Chapter 6) of the Legislative Enactments of Ceylon.

The Colombo Apothecaries' Company Limited No: 33-37, Prince Street, Colombo.

Petitioner.

S. C. Application No: 232/'67 ID LT. 2/I2I/67
I. E. A. Wijesooriya of "Shaymali", Hirimbura, Galle.
2. M. T. Marikar Bawa of 9, Zaleski Place, Colombo.
3. Honcurable M. Haniffa Mohamed, Minister of Labour, Employment and Housing of No: 212, Bauddhaloka Mawata, Colombo 7.
4. N. L. Abeywira, Commissioner of Labour,

Lower Lake Road, Colombo 3.
 W. E. M. Abeysekera, President, Labour Tribunal

of No: 11, Rosmead Place, Colombo 7. Respondents.

No. 8 Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance-(i) Motion of the Proctor for Petitioner-20.6.67Continued

No. 8 Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance (ii) Petition of the Colombo Apothecaries' Co. Ltd., 20.6.67

20

10

TO:

His Lordship the Chief Justice and to Their Lordships the Puisne Judges of the Honourable the Supreme Court of the Island of Ceylon.

On this Twentieth day of June, 1967.

The Petition of the Petitioner abovenamed appearing by Winslow WijaRatnam its Proctor states as follows:—

1. The Petitioner is a Company incorporated in Ceylon under the provisions of the Companies Ordinance, Chapter 145, and having its registered office at the place mentioned above.

2. The 1st Respondent at all material times acted and functioned 10 as an Arbitrator under the Industrial Disputes Act, Chapter 131, as amended.

3. The 2nd Respondent abovenamed was employed by the Petitioner as an Assistant until his services were terminated on or about the 5th April 1965.

4. Consequent on the said termination on a representation made by the 2nd Respondent, the 4th Respondent by his letter dated 11th June 1065, reported on the matter in dispute between the Petitioner and the 2nd Respondent. The 3rd Respondent by his order dated 16th June 1965 in terms of the said Act and Section 4(1) thereof referred the matter 20 in dispute, viz:—

"Whether the termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa is justified and to what relief is he entitled"

to the 1st Respondent for settlement by arbitration. The Petitioner annexes hereto a true copy of the said letter dated 11th June 1965 (marked P1) together with its translation marked P1A and a true copy of a letter dated 16th June 1965 sent to the Petitioner by the Permanent Secretary to the 3rd Respondent marked P2 with its translation marked P2A. The said dispute was numbered $A_{.5,34}$.

5. The 1st Respondent commenced proceedings on the said reference **30** and the Petitioner filed its statements in the said case as required by Law in which it, inter alia, contested the jurisdiction of the 1st Respondent to hear and determine the matter in dispute. True copies of the said statements are annexed hereto marked P3 and P4 respectively.

6. After hearing arguments from Counsel on either side following the judgments of Your Lordships' Court in S.C. 488/65 and S.C. 144 and 158/64 and 37/66 the 1st Respondent on the 4th of June 1966 held that

No. 8 Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance (ii) Petition of the Colombo Apothecaries[†] Co. Ltd ..---20.6.67Continued

he had no jurisdiction to entertain the reference and made no award thereon for the reasons stated by him. The Petitioner annexes hereto a true copy of the said order made by the 1st Respondent marked P5. The 4th Respondent by his letter dated 14th July 1966 informed the Petitioner of the said award and a copy of the said order was received by the Petitioner on 12th August 1966 together with a letter dated 10th August 1966 from the 4th Respondent. True copies of the said letters dated 14th July 1966 and 10th August 1966 are annexed hereto marked P6 and P7 respectively together with their translations marked P6A and P7A res-10 pectively.

No. 8 Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance (ii) Petition of the Colombo Apothecaries' Co. Ltd.,-20.6.67 Continued

7. Subsequently the 3rd Respondent made two orders hereinafter set forth.

8. The Petitioner states that the 3rd Respondent has by his order dated 19th April 1967 purported to revoke an order dated 16th June 1965 said to have been made by him under Section 4(1) of the said Act. The Petitioner was informed of the said purported revocation by a letter to that effect signed by the Permanent Secretary of the 3rd Respondent and dated 19th April 1967, a true copy of which is annexed hereto marked P8. The said order of the 3rd Respondent dated 19th April 1967 is annexed
 20 hereto and marked P9. The said matters were set out in Ceylon Government Gazette No: 14, 747 of 5.5.67.

9. The 3rd Respondent by his order dated 19th April 1967 in terms of the said Act and Section 4(1) thereof referred the matter in dispute, viz:

"Whether the termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa justified and to what relief is he entitled?"

to the 5th Respondent for settlement by arbitration. The Petitioner annexes hereto a true copy of the said letter dated 12th April 1067 marked P10 and a true copy of a letter dated 19th April 1967 sent to the **30** Petitioner by the Permanent Secretary to the 3rd Respondent marked P11 and a copy of the said order of the 3rd Respondent marked P12. The said matters were set out in Ceylon Government Gazette No: 14, 747 of 5.5.67. The said dispute referred to the 5th Respondent was numbered ID LT. 2/121/67.

10. The Petitioner filed its statements in the said case as required by Law in which it, inter alia, submitted that the President, Labour Tribunal 2 had neither the power nor the jurisdiction to entertain, hear Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance (ii) Petition of the Colombo Apothecaries Co. Ltd.,-20.6.67 Continued

No. 8

or determine the said matter referred to it. Copies of the said statements are annexed hereto marked P13 and P14. The Petitioner has been informed by a notice dated 28th May 1967 that the matter has been fixed for hearing on 25th June 1967, a copy of which is annexed hereto marked P15 together with its translation marked P15A.

- 11. The Petitioner is advised and states that—
- (a) that the aforesaid purported revocation is ex facie invalid as it purports to be a revocation of an order made under Section 4(1) of the said Act;
- (b) having made the aforesaid reference dated 16th June 1965 the 103rd Respondent has no further powers and that having exercised his powers under Section 4(1) of the Industrial Disputes Act has exhausted the power given to him by the said Statute and that the 3rd respondent is not entitled in law to make the second reference dated 19th April 1967 to the 5th Respondent;
- (c) that the aforesaid reference is ex facie invalid;
- (d) in any event the arbitrator has neither the power nor the jurisdiction to deal with the alleged matters in dispute referred to him viz: "Whether the termination of the services of Mr. M. 20 T. Marikar Bawa is justified and to what relief is he entitled"

12. The Petitioner is entitled to a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition on the 5th Respondent forbidding him from entertaining, hearing or determining or continuing the proceedings and prohibiting him from continuing to exercise jurisdiction in the said Case No: ID LT. 2/121/67 and in the matter of the dispute and referred to him by the 3rd Respondent.

13. The 1st, 3rd and 4th Respondents are made parties to this application to give them notice of this application but no costs nor any relief is claimed against them and no act or appearance by them is required **30** before Your Lordships' Court.

14. Grave and irremediable prejudice will result to the Petitioner unless the said relief is granted.

WHEREFORE the Petitioner prays that Your Lordships' Court be pleased—

(a) to issue a Mandate in the nature of a Writ or Prohibition on the 5th Respondent forbidding him from entertaining, hearing or

determining or continuing the proceedings and prohibiting him from continuing to exercise jurisdiction in the said Case No: ID LT. 2/121/67 and in the matter of the dispute and referred to him by the 3rd Respondent;

- (b) for costs against the 2nd Respondent if he opposes this application and likewise for costs against any other Respondent if he opposes this application; and
- (c) for such other and further relief as to Your Lordships' Court shall seem meet.

(Sgd.) WINSLOW WIJARATNAM, Proctor for Petitioner.

Settled by: B. T. Eliatamby, Vernon Wijetunge and H. V Perera, Q.C.

10

No. 8

Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance

(iii) Affidavit of B. J. Pompeus

20 IN THE SUPREME COURT OF THE ISLAND OF CEYLON

In the matter of an application for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under Section 42 of the Courts Ordinance (Chapter 6) of the Legislative Enactments of Ceylon.

The Colombo Apothecaries' Company Limited No: 33-37. Prince Street, Colombo.

Vs.

Petitioner.

S.C. Application No: 232/'67 30 ID LT 2/121/67

- 1. E. A. Wijesooriya of "Shaymali", Hirimbura, Galle.
- 2. M. T. Marikar Bawa of 9, Zaleski Place, Colombo.
- 3. Honourable M. Haniffa Mohamed, Minister of Labour, Employment and Housing of No: 212, Bauddhaloka Mawata, Colombo 7.

the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance (ii) Petition of the Colombo Apothecaries' Co. Ltd.,-20.6.67. Continued

No. 8

Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance (iii) Affidavit of B. J. Pompeus -20.6.67.

No. 8 Application to Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance (iii) Affidavit of B. J. Pompeus -20.6.67. Continued

No. 8

- 4. N. L. Abeywira, Commissioner of Labour, Lower Lake Road, Colombo 3.
- 5. W. E. M. Abeysekera, President, Labour Tribunal, of No: 11, Rosmead Place, Colombo 7.

Respondents.

I, BRINSLEY JUSTUS POMPEUS of The Colombo Apothecaries' Company Limited, 33-37, Prince Street, Colombo 1, do hereby make oath and swear as follows:—

I. I am the Secretary of the Petitioner Company abovenamed.

2. I am personally acquainted and well aware of the facts contained 10 in this application and have the authority of the Petitioner Company to act in connection with this matter.

3. The Petitioner is a Company incorporated in Ceylon under the provisions of the Companies Ordinance, Chapter 145, and having its registered office at the place mentioned above.

4. The 1st Respondent at all material times acted and functioned as an Arbitrator under the Industrial Disputes Act, Chapter 131, as amended.

5. The 2nd Respondent abovenamed was employed by the Petitioner as an Assistant until his services were terminated on or about the **20** 5th April 1965.

6. Consequent on the said termination on a representation made by the 2nd Respondent, the 4th Respondent by his letter dated 11th June 1965, reported on the matter in dispute between the Petitioner and the 2nd Respondent. The 3rd Respondent by his order dated 13th June 1965 in terms of the said Act and Section 4(1) thereof referred the matter in dispute, viz:—

"Whether the termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa is justified and to what relief is he entitled"

to the 1st Respondent for settlement by arbitration. The Petitioner 30 annexes hereto a true copy of the said letter dated 11th June 1965 (marked P1) together with its translation marked P1A and a true copy of a letter dated 16th June 1965 sent to the Petitioner by the Permanent Secretary to the 3rd Respondent marked P2 with its translation marked P2A. The said dispute was numbered A. 534.

7. The 1st Respondent commenced proceedings on the said reference and the Petitioner filed its statements in the said case as required by Law in which it, inter alia, contested the jurisdiction of the 1st Respondent to hear and determine the matter in dispute. True copies of the said statements are annexed hereto marked P3 and P4 respectively.

8. After hearing arguments from Counsel on either side following the judgments of Your Lordships' Court in S.C. 488/65 and S.C. 144 and 158/64 and 37/66 the 1st Respondent on the 4th of June 1966 held that he had no jurisdiction to entertain the reference and made no award thereon for the reasons stated by him. The Petitioner annexes hereto a true copy of the said order made by the 1st Respondent marked P5. The 4th Respondent by his letter dated 14th July 1966 informed the Petitioner of the said award and a copy of the said order was received by the Petitioner on 12th August 1966 together with a letter dated 10th August 1966 from the 4th Respondent. True copies of the said letters dated 14th July 1966 and 10th August 1966 are annexed hereto marked P6 and P7 respectively together with their translations marked P6A and P7A respectively.

9. Subsequently the 3rd Respondent made two orders hereinafter set forth.

10. The Petitioner states that the 3rd Respondent has by his order dated 10th April 1067 purported to revoke an order dated 16th June 1965
20 said to have been made by him under Section 4(1) of the said Act. The Petitioner was informed of the said purported revocation by a letter to that effect signed by the Permanent Secretary of the 3rd Respondent and dated 19th April, 1967, a true copy of which is annexed hereto marked P8. The said order of the 3rd Respondent dated 19th April 1967 is annexed hereto and marked P9. The said matters were set out in Ceylon Government Gazette No: 14,747 of 5.5.67.

11. The 3rd Respondent by his order dated 19th April 1967, in terms of the said Act and Section 4(1) thereof referred the matter in dispute, viz:

"Whether the termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa is justified and to what relief is he entitled?"

to the 5th Respondent for settlement by arbitration. The Petitioner annexes hereto a true copy of the said letter dated 12th April 1967 marked PIO and a true copy of a letter dated 19th April 1967 sent to the Petitioner by the Permanent Secretary to the 3rd Respondent marked P11 and a copy of the said order of the 3rd Respondent marked P12. The said matters were set out in Ceylon Government Gazette No: 14,747 of 5.5.67. The said dispute referred to the 5th Respondent was numbered ID LT. 2/121/67.

40 12. The Petitioner filed its statements in the said case as required by Law in which it, inter alia, submitted that the President, Labour

Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance (iii) Affidavit of B. J. Pompeus -20.6.67. Continued

No. 8

No. 8 Application to the Supreme Court for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance (iii) Affidavit of B. J. Pompeus -20.6.67.Continued

Tribunal 2 had neither the power nor the jurisdiction to entertain, hear or determine the said matter referred to it. Copies of the said statements are annexed hereto marked P13 and P14. The Petitioner has been informed by a notice dated 28th May 1967 that the matter has been fixed for hearing on 25th June 1967, a copy of which is annexed hereto marked P15 together with its translation marked P15A.

18

- 13. The Petitioner is advised and states that—
- (a) that the aforesaid purported revocation is ex facie invalid as it purports to be a revocation of an order made under Section $4(\mathbf{I})$ of the said Act;
- (b) having made the aforesaid reference dated 16th June 1965 the 3rd Respondent has no further powers and that having exercised his powers under Section 4(1) of the Industrial Disputes Act has exhausted the power given to him by the said Statute and that the 3rd Respondent is not entitled in law to make the second reference dated 19th April 1967 to the 5th Respondent:
- (c) that the aforesaid reference is ex facie invalid;
- (d) in any event the arbitrator has neither the power nor the jurisdiction to deal with the alleged matters in dispute referred to him viz:

"Whether the termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa is justified and to what relief is he entitled".

14. The Petitioner is entitled to a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition on the 5th Respondent forbidding him from entertaining, hearing or determining or continuing the proceedings and prohibiting him from continuing to exercise jurisdiction in the said Case No: ID LT. 2/121/67 and in the matter of the dispute and referred to him by the 3rd Respondent.

15. The 1st, 3rd and 4th Respondents are made parties to this application to give them notice of this application but no costs nor any **30** relief is claimed against them and no act or appearance by them is required before Your Lordships' Court.

16. Grave and irremediable prejudice will result to the Petitioner unless the said relief is granted.

Read over and signed and (Sgd.) B. J. POMPEUS sworn to at Colombo on this 20th day of June 1967 on Re. 1/- stamp.

Before me

(Sgd.) Justice for the Peace.

No. 9

Proceedings before the Labour Tribunal

No. **a** Proceedings before the Labour Tribunal— 25.6.67

25.6.67

Mr. Navaratnarajah Q.C. with Mr. Isodore Fernando instructed by Mr. Vernon Jayamanne appears for the applicant.

Mr. Wijeyatunga with Mr. Eliyathamby instructed by Mr. Winslow Wijeratne appears for the respondents.

Mr. Wijeyatunga tenders a certified copy of an order made on an 10 application for a mandate in ID/LT 2/121/67, Supreme Court application 232/67. That document is marked 'X' and filed of record. The Supreme Court has made order in this case that all steps before the LT be suspended.

Mr. Navaratnarajah states that notice of this order has not been given to the applicant and in the circumstances, Mr. Navaratnarajah moves for costs.

This question will be considered at the time of the disposal of the case.

Mr. Wijeyatunga states that Mr. Navaratnarajah is not entitled to 20 costs today. However, let this matter be taken up at the final stage.

Parties will get in touch with the LT after Supreme Court has made a final order on the Writ Application.

(Sgd.)

President LT(2)

No. 10

Judgment of the Supreme Court

IN THE SUPREME COURT OF THE ISLAND OF CEYLON

In the matter of an application for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under section 42 of the Courts Ordinance (Chapter 6) of the Legislative Enactments of Ceylon.

30

S.C. Application 232/67 No: ID LT. 2/121/67

The Colombo Apothecaries' Company Ltd.

Vs.

E. A. Wijesooriya and four others.

No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2,68.

Present:	H. N. G. Fernando, C.J., T. S. Fernando, J., Abeyesundere, J., Silva, J., Siva Supramaniam, J., Samerawickrame, J., and Tennekoon, J.
Counsel:	H. V. Perera, Q.C. with H. W. Jayewardena, Q.C., Vernon Wijetunga and Ben Eliatamby for Petitioner.
	Walter Jayewardene, Q.C. (Acting Attorney-General) with H. L. de Silva, Crown Counsel, for 1st, 3rd, 4th and 5th Respondents.
	N. Satyendra with S. Ponnambalam for 2nd 10 Respondent.
Argued on:	23rd, 24th, 25th, 20th, 27th, 30th and 31st July and 1st August, 1967.

Decided on: 29th February, 1968.

H. N. G. Fernando, C.J.

I must confess that I had much doubt during the course of the argument of this case, as to the correct answer to the question which arises in this case, namely whether a dispute between a single employer and an employee whom he has dismissed is an "industrial dispute" contemplated in the Act. Because it appeared during the argument that 20 my brothers Samerawickrame and Tennekoon each had fairly definite and opposing views on the problem, they prepared at my request draft judgments setting out those contrary views, and I am sure my other colleagues on this Bench have derived as much assistance as I have from a study of those draft judgments, which quite fairly set out the pith of the arguments addressed to us by opposing counsel. Having enjoyed the benefit of the assistance to which I have just referred, I find myself now able to accept the answer in the negative which my brother Tennekoon gives to the question which here arises and to accept also his reasons for that answer. That being so, and also because the judgment of Tenne- 30 koon, J. was prepared earlier and does not refer to some of the points which have influenced the reasoning of Samerawickrame, J. my own statement of opinion has necessarily to take the form of a comment on the latter reasoning. In the circumstances, I trust that it is scarcely necessary for me to disclaim any intention of disparaging that reasoning in the course of the expression of my disagreement.

When the petitioner in this case summarily dismissed the 2nd respondent from service, there undoubtedly arose a "dispute" between the two parties in the ordinary sense of that term, and that dispute apparently came to the notice of the Minister. At this stage, the question which **40**

Judgmont of the Supreme

No. 10

Court-29.2.68. Continued

concerned the Minister would have been whether (if I may state it this way) he could do anything about the matter. The Minister's statutory powers under the Act are set out in section 4 of the Act, each sub-section of which empowers him to refer an "industrial dispute" for settlement by arbitration. Thus the particular question which arose was whether this particular dispute is or is not an industrial dispute, and it seems to me beyond argument that the Minister's first duty (having regard to the form and structure of Acts of Parliament) was to seek a solution to the question in the Act's definition of the expression "industrial dispute". 10 While definitions in our Statutes take various forms, this particular definition commences thus "industrial dispute *means* . . , a formula intended to exclude any meaning other than the meaning which the Legislature proposes to assign in the definition itself. The citation from Craie's Statute Law, on which my brother Samerawickrame relies for the proposition that a word can be given its ordinary meaning in a particular context is wholly applicable where a word or expression is not defined at all, and may also be applicable in other cases, where for instance the definition of a word or expression commences " 'X' includes". But where a definition does commence "'X' means ... ", a Court cannot 20 in any opinion look for a meaning outside the terms of the definition save in extremis, i.e. to avoid manifest absurdity, or to disregard manifest error in the actual definition.

The dispute which came to the notice of the Minister in this case was one between a single employer and a person who, though previously employed by that employer, was not so employed at the time when the dispute arose; and the dispute related to the termination of the services of that person. Taking first the subject-matter of the dispute, there is no question but that the subject-matter fell within the scope of the definition: a dispute as to "the termination of the services of any person" is expressly **30** mentioned in the concluding part of the definition of "industrial dispute" in the Ac..

But in relation to each other, the parties to this dispute, at the time when it arose, were not an employer and a workman (in the ordinary sense of those words) but an employer, or perhaps an ex-employer, and an *ex-workman*. Hence I am in entire agreement with my brother Tennekoon that, when one has regard only to the definition of "industrial dispute", there was here no dispute between an employer and a *workman*. But that is not an end of the matter, for the words "employer" and "workman" are both defined in the Act in what I might term "compelling" definitions, because they employ the term *means*. In order therefore to determine what the Legislature intended by the word "workman", the Minister was bound by the definition of that word. Accepting Tennekoon J's clear and obvious division of this definition into three parts, I have no doubt

No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2.68. Continued No. 710 Judgment of the Supreme Court—29.2.68. Continued

that an ex-workman, i.e. a person whose employment has been terminated, is not contemplated in the first part; indeed no argument to the contrary was addressed to us.

But the question whether a workman whose services are terminated is nevertheless included in the second part of the definition of "workman" is not so easily answered. Had there been no third limb in the definition, the construction that the second part was intended to include any dismissed workman might have been reasonable.

The third limb or part of the definition, when read separately, is "workman", for the purposes of any proceedings under this Act in relation 10 to any industrial dispute, includes any person whose services have been terminated" One cannot I fear ignore the apparent intention of the Legislature evidenced in the words which I have just underlined. Whereas the first two meanings which are assigned can apply whenever the word "workman" occurs in the Act, this third meaning can attach only when the word has to be construed in relation to proceedings dispute. Hence it seems to me that, if the Court were to hold that the second limb contemplates a workman whose services have been terminated, the Court would be transgressing the limitation deliberately stated in the third limb of the definition. Indeed, the construction that the second limb of the 20 definition of "workman" does include a dismissed workman is negatived by the third limb, in which the legislature assumes that a dismissed workman is not caught up in the earlier parts of the definition.

I am satisfied, on this examination of the definition of "industrial dispute", read as it must be with the first two limbs of the definition of "workman", that a dispute between an employer and his dismissed workman is not an industrial dispute. I trust I am right in thinking that Samerawickrema J. is thus far at one with me, because he relies only on the third limb of the definition of "workman" for his conclusion.

The next, and last, matter which arises in the inquiry whether the **30** dispute in the present case is an "industrial dispute" within the definition of that expression is to consider whether that definition, can properly be read, together with the third limb of the definition of "workman". Expressing the question in another way, is there anything in that third limb which has the effect of giving to the word "workman", when it occurs in the definition of "industrial dispute", the meaning "ex-workman or dismissed workman" I see no alternative but to hold that the third limb can have no such effect, because the introductory words of the third limb assign a meaning to the word "workman", not for all purposes, but only for the purposes of any proceedings under the Act in relation to **40** an industrial dispute.

In my opinion, the proper approach of the Minister to a dispute which is brought to his notice is the approach which I have myself made, namely to inquire whether the dispute is one to which the Act applies, that is to say, an "industrial dispute" as defined in the Act. If by that test, a particular dispute is not an industrial dispute as so defined, then it is something unaffected by the Act, and the Minister has no statutory power to take any action concerning it; he cannot initiate a proceeding under the Act except in relation to a dispute which first satisfies this test.

With much respect, I must express disagreement with the opinion 10 that there were in this case any "proceedings under the Act" at any stage before the Minister made a reference under section 4. There is in existence a proceeding under the Act only when, and after, a reference under section 4 is made; and the third limb of the definition can operate only for the purpose of a proceeding thus in existence. At the stage when the Minister merely considers whether he should make such a reference. he is not exercising any power or function under the Act. Perhaps the very words of the preceding sentence convey adequately the distinction between the mere contemplation of the commencement of a proceeding, and the actual commencement of a proceeding. Perhaps also a valid **20** analogy can be drawn with the principle of the criminal law that the mere contemplation or intention of doing a criminal act is (save very exceptionally) not a criminal offence. The reason of course is that it is only the doing of the act that the criminal law covers, and not the desire to do it. So also the "proceedings" which section 4 of the Industrial Dispute Act covers or authorises is the making of a reference, and not the idea or intention to make it. Nothing is a statutory proceeding unless it has some legal effect or legal consequence, and the mere contemplation or intention of the Minister to make a reference has no legal effect or legal consequence and is not a proceeding under the Act. For these reasons, 30 I am unable to agree with my brother Samerawickrame that a dispute between an employer and a dismissed workman can be construed to be an "industrial dispute" by calling in aid the third limb of the definition of "workman".

When a Statute contains a definition of a subject or matter to which the Statute will apply, and especially when the definition uses the word "means", the Statute will apply only to such a subject or matter as passes the test that it falls within the description, conditions and other particulars specified in that definition. In addition, if any word or expression which occurs in that definition is itself defined in another definition, then resort must also be had (in applying the test) to the meaning thus assigned to such a word or expression; that precisely is the reason why, in this case, it is legitimate and necessary to read the definition of "industrial dispute" together with the definition of "workman". But the third

No. 10 Judgment of the Supreme Court- -29,2.68. Continued No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2.68. Continued

limb of the latter definition (unlike its first two limbs), while assigning a third meaning to "workman", only does so "for the purposes of any proceedings in relation to any *industrial dispute*". The third limb thus pre-supposes the existence of an industrial dispute and enacts some provision concerning it. Hence this third limb cannot form part of the test to which I have referred, because it pre-supposes that the test has already been satisfied. In testing the point whether some dispute is an "industrial dispute" as defined, it is in my opinion contrary, both to common-sense and to the rules of statutory construction, to call in aid a provision which pre-supposes that the case under consideration has passed that very **10** test.

My opinion, that the third limb of the definition of "workman" is not relevant in a consideration of the question whether a particular dispute is an industrial dispute as defined in the Act, does not have the consequence that this third limb was enacted without purpose and is tautologous. There are in the Act many provisions, applicable in relation to proceedings under the Act, where the word "workman" occurs in contexts in which it might be doubtful whether reference to a dismissed workman is also intended. The third limb of the definition serves the useful purpose of avoiding such possible doubts, Statutory provisions 20 of this kind are not uncommon, and indeed are often efficacious.

My brother Siva Supramaniam is of opinion that there was a dispute or difference between the petitioner and the 2nd respondent which arose before the termination of the services of the 2nd respondent, but the statement of the matter in dispute, namely "whether the termination of the services of the 2nd respondent was justified" do not indicate that there was any industrial dispute prior to that time. If a workman conducts himself in a manner which appears to his employer to constitute gross inefficiency or impertin**e**nce, and if the employer immediately dismisses the workman, there would be no dispute in existence prior to **30** the dismissal. If thereafter the workman acquiesces in his dismissal there will be no dispute at all; but if the workman questions the propriety of the dismissal then there will arise the dispute whether his dismissal was justified. While there may be cases in which dismissal is the culmination of a pre-existing industrial dispute, the present case has not been shown to be of such a nature.

I cannot agree that the case of R v. National Arbitration Tribunal ((1947) 2 A.E.R. 693) relates to facts similar to those of the present case. The judgment of Lord Goddard makes it clear that between November 1946 and March 1947 the Company's workmen and their Union **40**

had made demands for changes in wages and in conditions of service, and that the Company had always resisted those demands. At the time of the termination of the services therefore, there was in existence a dispute as to those matters. Immediately after the passage cited by my brother Siva Supramaniam from the judgment, these observations follow:—

No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2.68. Continued

"It is, in my opinion, quite clear that there was here a trade dispute existing at any rate down to the date of the dismissal of the workmen... If there was a trade dispute it can, in my opinion, be referred to the tribunal whether or not the dispute has resulted in workmen being dismissed or in their having discharged themselves".

As I understand it the decision in that case proceeds on the commonsense principle that once a dispute has arisen, an employer cannot avoid the operation of the machinery for settlement by terminating the employment of his workmen. The reference actually made in that case included several matters regarding conditions of service which had been in dispute prior to the termination. In the instant case, however, the reference to arbitration does not refer to any matter alleged to have been in dispute prior to the termination of the employment of the 2nd respondent.

20 The conclusion which I reach in this case means that the machinery of settlement by arbitration is not available in the case of a dispute between an employer and an individual workman whose services are terminated before the dispute arises. That conclusion is unfortunate for the employee in the instant case, because apparently there is not now available to him the remedy provided in Part IVA of the Act. But that consequence is entirely fortuitous; it was probably due to the fact that the present dispute arose at a time when this Court had decided, in the case of Walker Sons & Co. Ltd. v. Fry (1965) 68 N.L.R. page 73, that the provisions of Part IVA of the Act were ultra vires of the principle of Separation 30 of Powers. Now that our decision has been reversed by the Privy Council, there is no longer any doubt that relief under that Part of the Act can be sought in cases like the present one. And if an individual's grievance does become the subject of a dispute to which a trade union or an actually employed workman is a party, then the procedure of settlement by arbitration is also available.

For these reasons, I agree to the order proposed by my brother Tennekoon.

(Sgd.) H. N. G. FERNANDO, Chief Justice.

T. S. Fernando, J.

No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2.68, Continued

I agree to the making of the order proposed by Samerawickrema J. and with the reasons therefor set out by him in his judgment.

(Sgd.) T. S. FERNANDO. Puisne Justice.

Abeyesundere, J.

The dispute between the 2nd respondent and the petitioner in regard to the termination of the former's services by the latter was considered by the 3rd respondent, who was the Minister of Labour, to be an industrial dispute within the meaning of the Industrial Disputes Act (hereinafter 10 referred to as the Act). Purporting to exercise the powers under section $4(\mathbf{I})$ of the Act, the 3rd respondent referred such dispute for settlement by arbitration to the 5th respondent who is the President of a Labour Tribunal. The petitioner prays for a writ of this Court prohibiting the 5th respondent from continuing the proceedings in relation to the alleged industrial dispute between the 2nd respondent and the petitioner.

Mr. H. V. Perera, O.C., who appeared for the petitioner, contended that the dispute between the 2nd respondent and the petitioner was not an industrial dispute within the meaning of the Act as the 2nd respondent, having ceased to be a workman when the dispute arose, was not 20 competent to be a party to an industrial dispute, that consequently the reference made by the 3rd respondent to the 5th respondent was invalid, and that therefore the petitioner's application for a writ of prohibition should be allowed. Mr. N. Satyendra, who appeared for the 2nd respondent, sought to counter Mr. Perera's contention with the argument that, by reason of the second part of the definition of "workman" in section 48 of the Act, the 2nd respondent was a workman for the purposes of the Act despite the termination of his services. Mr. Perera submitted that the second part of the definition of "workman" was intended to apply to the word "workmen" in the expression "trade union consisting of workmen" 30 occurring in the definition of "industrial dispute" in the Act and that it did not apply to the 2nd respondent. In connection with that submission Mr. Perera drew attention to the fact that the expression "trade union" was defined in the Act to be any trade union registered under the Trade Unions Ordinance and that the meaning of the word "workman" as expressed in the second part of the definition of that word in the Act occurred in the definition of "workman" in the Trade Unions Ordinance.

The second part of the definition of "workman" in the Act provides that "workman" includes any person ordinarily employed under a contract of service with an employer whether such person is or is not in employment at any particular time. The third part of the definition of "workman" in the Act provides that, for the purposes of any proceedings under the Act in relation to any industrial dispute, "workman" includes any person whose services have been terminated. If, as argued by Mr. Satyendra, the second part of the definition of "workman" has an unrestricted application in the Act, a person whose services have been terminated would be a workman within the meaning of the Act and consequently the third part of the definition of "workman" would be redundant.

10 Mr. Satyendra submitted that if Mr. Perera's interpretation of the definition of "workman" in the Act was correct, that definition would not apply to the word "workman" in section 31B of the Act which provided that a workman may make an application to a Labour Tribunal for relief in respect of the termination of his services by his employer. That submission is correct. But the inapplicability of the definition of "workman" in the Act to section 31B does not matter as it is clear that the context of that section requires the word "workman" occurring therein to mean a person whose services have been terminated and the definition of "workman" in section 48 of the Act is subject to the words "unless the context 20 otherwise requires".

With regard to the third part of the definition of "workman" in the Act, Mr. Perera's submission was that it was necessary as awards and other proceedings under the Act in relation to an industrial dispute were sometimes required to apply to persons whose services had been terminated. Mr. Perera also examined the question whether the third part of the definition of "workman" in the Act applied to the 2nd respondent. He submitted that the consideration by the 3rd respondent whether the dispute between the 2nd respondent and the petitioner was an industrial dispute was not a proceeding under the Act in relation to an industrial **30** dispute as there should first be an industrial dispute before any proceeding in relation thereto under the Act could arise and that therefore the third part of the definition of "workman" in the Act could not be relied on to determine the question whether the dispute between the 2nd respondent and the petitioner was an industrial dispute. I agree with Mr. Perera that such question must be determined without having regard to the third part of the definition of "workman" in the Act.

Unlike Mr. Satyendra's interpretation of the definition of "workman" in the Act, Mr. Perera's interpretation of that definition does not have the effect of making any part of that definition redundant. I accept Mr. 40 Perera's interpretation. The dispute between the 2nd respondent and the petitioner is not an industrial dispute within the meaning of the Act because the parties to it are not competent under the Act to be parties

No. 10 Judgment of the Supreme Court - -29,2,68, Continued No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2.68. Continued

to an industrial dispute as, at the time when the dispute arose, the 2nd respondent had ceased to be a workman of the petitioner and also the petitioner had ceased to be the 2nd respondent's employer.

I hold that, as the dispute between the 2nd respondent and the petitioner is not an industrial dispute within the meaning of the Act, its reference by the 3rd respondent to the 5th respondent for settlement by arbitration is invalid and consequently the petitioner is entitled to the writ of prohibition prayed for by him. He is also entitled to his costs, one half of which shall be paid by the 2nd respondent and the other half by the 3rd respondent.

(Sgd.) A. W. H. ABEYESUNDERE, Puisne Justice.

G. P. A. Silva, J.

I have had the advantage of reading the judgments of My Lord the Chief Justice and my brothers Samerawickrema and Tennekoon. In agreeing with the conclusion reached by my brother Samerawickrema I wish to express my own views which have persuaded me to that course. As the facts preceding the application as well as the substance of the arguments advanced by counsel at the hearing have been fully set out in the judgments of my brothers Samerawickrema and Tennekoon, I shall not **20** repeat them.

In considering the question at issue it is of the utmost importance that one should always have in the forefront the broad purpose of the Industrial Disputes Act. It is agreed by all the counsel associated with the discussion of the legal aspects of this matter—and there can be hardly any doubt—that the sole object of the Act is the promotion and maintenance of industrial peace. It is therefore reasonable to assume that the legislature at least intended that any industrial dispute which is or is likely to be a threat to industrial peace should be brought within the scope of the Act. When I consider the definition of the words "industrial **30** dispute", in the present Act I cannot help thinking that it is wide enough to include every serious problem that can arise between an employer and employee in relation to the employment. It is not as it were that the Act was silent as regards termination of employment and one is left to interpret whether that too was in contemplation but the Act specifically deals with it. Even if the Act was silent, reason and common sense would preponderate towards the view, unless there is good reason to the contrary, that, when less serious matters affecting industrial peace were brought within the purview of industrial diputes, the subject of termination of employment, which is the most serious matter that can affect 40 the relations between an employer and employee should have been in contemplation. So far as the powers of the Minister under section 4 of the

Act are concerned, experience has shown too often that the termination of services of one employee has resulted in considerable or complete dislocation of an industry with which he was associated. In these circumstances the question suggests itself whether a sagacious and prudent Minister, having all the data before him, would not be in the best position to consider whether the termination of services of a particular worker is or is not of such a nature as to be likely to lead to unrest is one or more industries and, when he so feels, whether he would not be justified in setting in motion the machinery contemplated in section 4 of the Act.

- 10 It is in the above background that I desire to consider the present question. In interpreting the provisions of this Act it would not be desirable to interpret one particular section in isolation and it is necessary to appreciate the scheme of the Act considered as a whole. At the outset, Part II of this Act deals with the functions of the Commissioner and the Powers of the Minister in regard to industrial disputes. In setting out the functions of the Commissioner, section 2 requires him, on notice being given or otherwise, if he is satisfied that an industrial dispute exists or is apprehended, to take such steps as he may consider necessary with a view to promoting a settlement of the dispute. It seems to me that this section
- 20 not only empowers but requires the Commissioner to adopt every means at his disposal, whether such means is specifically provided for in the Act or not, in order to promote a settlement of the dispute. As this Court is not immediately concerned with the latter means, it is sufficient to concentrate on the machinery provided in the Act, namely, the proceedings contemplated in section 3 relating to the powers of the Commissioner. To my mind the words "that any industrial dispute is . . . apprehended" in section 2 (1) and similar words in section 3(1) "where he apprehends an industrial dispute" have a very important significance in considering the present question. For, an industrial dispute need not exist before he
- 30 commences to perform his functions and it is sufficient if he apprehends an industrial dispute. Under these two sections, he would be the final arbiter as to whether there is such an apprehension or not and that apprehension may well be based on the dismissal of one workman. Where such an apprehension is entertained, therefore, the dispute which he will have to refer for settlement or endeavour to settle by conciliation will be the dispute as to the dismissal and no other. The only basis on which this dispute can be called an industrial dispute over which alone the Commissioner can exercise his power under section 3 is in terms of the last limb of the definition 'workman' which includes a person whose services have been 40 terminated, read together of course, with the definition of 'industrial dispute'.

Although sections 2 and 3 are not the sections which this court is called upon to interpret I think their implications have a bearing on the interpretation of the next section. Having regard to the sequence of the

29

No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2.68 Continued No. 10 Judgment of the Supremo Court—29.2.68. Continued sections and the general functions of a Minister and a Head of a Department under him it is not unreasonable to think that a dispute will reach Ministerial level only if the Commissioner as the Head of the Department fails to settle it by means provided for by the Act or otherwise. In addition to the reasons which I set out below independently for considering that the present dispute is an industrial dispute for the purposes of section 4, if the construction which I have placed on the words "industrial dispute" in section 3 is correct I feel fortified in giving the same meaning to the words in the next section where the Minister would be having recourse to his own powers to settle the dispute after the **IO** Commissioner himself has failed. For, it is fair to assume that in two consecutive sections in the same chapter where the functions and powers of the Commissioner and the Minister respectively in relation to industrial disputes are dealt with, the legislature intended to give the same meaning to the same words.

When the matter in dispute reaches the Minister, in my view, there is only one purpose for which he will consider it, namely, for the purpose of proceedings under section 4 of the Act in relation to the existing dispute. For this purpose he has to satisfy himself first that there is an industrial dispute and, if so, for the purposes of exercising his powers under subsec- 20 tion (I), to form an opinion as to whether or not it is a minor dispute. In regard to the first matter I think he will be fully justified in deciding that there is an industrial dispute in this case by reference to the definitions of the words "industrial dispute" read with the definition of the word "workman" which includes, for the purpose of any proceedings under the Act in relation to an industrial dispute, a person whose services have been terminated. It seems to me to be an unwarranted restriction of the meaning of this definition to hold that the Minister should first consider whether an industrial dispute in terms of the definition exists independently of the purpose for which he is indulging in such 30 consideration. In my view he has necessarily to consider the meaning of the words, having the purpose of that consideration in the forefront, namely, to take preceedings under section 4. Else there is no occasion for him to consider whether there is an industrial dispute or not.

On an examination of the various provisions of the Act I think there is a good reason for the limitation which the legislature has imposed on the meaning of "workman" which in turn restricts the meaning of the words "industrial dispute" where proceedings under the Act in relation to an industrial dispute are not in contemplation. There are several sections in the Act making reference to the word "workman" which clearly refer **40** to a workman in the service of the employer and in which the concept of a discontinued workman will be quite inapplicable. A definition had therefore necessarily to be evolved where a person who was a workman at some stage and whose services had been terminated before any relevant question arose, had to be excluded. At the same time the legislature was anxieus to empower the Minister to exercise powers under section 4 in regard to a dispute of such a person whenever the dispute was one which threatened industrial peace. The definition was I think the outcome of these two considerations and there is no justification in my view to impose any limitation on this definition. Indeed such a limitation would defeat the very object that the definition was intended to achieve and would deprive a dismissed worker of the possibility of availing himself of a right which the legislature conferred on him.

- 10 It was contended in the course of the argument that the remedy for a dismissed workman was to avail himself of the provisions of Part IVA and to seek redress before a Labour Tribunal which could take cognizance of an individual workman's complaint regarding the termination of his services by his employer. Instances are not rare where the legislature has provided for more than one remedy even in respect of the same grievance. Quite apart from that, as I have already referred to earlier in regard to proceedings under Chapter II by the Commissioner or the Minister, having regard to the possible impact on industrial peace, there may be certain considerations which persuade a Minister in possession 20 of all the relevant material, to take proceedings under section 4 even in a
- case where the workman whose services have been terminated can independently have recourse to a Labour Tribunal. Furthermore, there is nothing in Chapter IVA of the Act, which provides for Labour Tribunals, to suggest that individual grievances relating to termination of services should be exclusively dealt with by such tribunals nor is there any provision earlier to exclude such grievances from the purview of industrial disputes regarding which the Minister is empowered to take certain proceedings.

Perhaps the most persuasive provision in the Act in favour of the 30 interpretation that a termination dispute of an individual workman, which is not taken up by a Trade Union, can form the subject of a reference by the Minister under section 4(I) is to be found in section 33 which sets out some of the decisions that may be contained in an award. If it was the intention of the legislature that such a dispute should be cognizable only by a Labour Tribunal established under Part IV A, the provisions of section 33(I) (b) or (c) or 33(3), (5) and (6) all of which make pointed reference to dismissal and reinstatement of a workman will cease to have any meaning in the context in which they occur. The conclusion therefore seems to me unescapable that the Minister's refe-40 rence in this case is one which is justifiable in law. The petitioner's application cannot therefore succeed.

> (Sgd.) G. P. A. SILVA, Puisne Justice.

No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2.68. Continued

Siva Supramaniam, J.

No. 10 Judgment of the Supreme Court -- 29,2.68. Continued

I have had the opportunity of perusing the judgments of my Lord the Chief Justice and my brothers Samerawickrame and Tennekoon.

The facts have been fully set out in the judgment of Tennekoon J. and it is unnecessary for me to recapitulate them. The question that arises for decision is whether, on the facts stated, there existed an industrial dispute which the Minister had jurisdiction to refer for settlement by arbitration under section 4(1) of the Industrial Disputes Act (Chapter 131, as amended by Acts Nos. 25 of 1956, 14 and 62 of 1957 and 4 of 1962, hereinafter referred to as the Act). I am in agreement with the answer 10 given to that question by Samerawickrame J.

It has to be borne in mind that although the Legislature had by Act No: 62 of 1957 introduced Part IV A into the original Act and had provided a remedy to a workman whose services had been terminated by his employer, namely, the right to make an application for relief to a Labour Tribunal, it enlarged the definition of an "industrial dispute" in 1962 by expressly adding to that definition "any dispute or difference between an employer and a workman". Had this amendment not been effected, it might have been contended that the Legislature did not intend that the machinery of settlement by arbitration should be available in the 20 case of a dispute between an employer and an individual workman whose services had been terminated, on the footing, perhaps, that such a dispute cannot endanger industrial peace. The amendment, however, made it clear that the Legislature intended that the machinery should be available to an individual workman in addition to the remedy provided under Part IV A of the Act. The relevant sections of the Act should, therefore, be construed in a manner which will give effect to that intention of the Legislature, unless, of course, such a construction is not possible.

The definition of "workman", as it stood before the amendment of 1957, included a person ordinarily employed under a contract with an **30** employer "whether such person is or is not in employment at any particular time". Any dispute or difference between "employers and workmen" fell within the definition of an "industrial dispute" The words "employers and workmen" include "an employer and a workman" (Section 2 of the Interpretation Act). On the plain meaning of the words, therefore a person, other than a casual employee, who had ceased to be in the employment of his employer was, nevertheless, a "workman" for the purpose of the Act and could have been a party to an "industrial dispute" Can it be said that the Legislature, when it effected the amendment in 1957, by adding to the definition of "workman" the words "and for the purpose **40** of any proceedings under this Act in relation to any industrial dispute, include any person whose services have been terminated", took away a

right to which a workman was already entitled? In my opinion, the amendment was only intended to make the position clear since, under the same amending act, "the termination of the services or the reinstatement in service" of a workman was specifically included in the definition of "industrial dispute" as a subject matter of an "industrial dispute", although such a dispute was already within the ambit of an "industrial dispute" by reason of the words "connected with the employment or non-employment" contained in the earlier definition. (Vide the judgment of the Federal Court of India in Province of Bombay v. West India 10 Automobile Association-A.I.R. 1949 Federal Court page 111).

There was no corresponding amendment in the definition of 'employer' to include a person who had ceased to be an employer. Since the employer was a person against whom orders for the payment of money or the reinstatement of workmen could be made and enforced, the Legislature provided for those matters in respect of a person who had ceased to be an employer by enacting a new section 47 C instead of amending the definition of "employer", as the aforesaid matters cannot be adequately dealt with by an amendment of the definition.

With great respect, I find it difficult to agree that the provisions 20 of this section lead to a necessary inference that a dispute connected with the termination of services can be referred to an Industrial Court or a Labour Tribunal for settlement only if the dispute arose while the relationship of employer and workman subsisted.

On the facts of the instant case, however, I am of opinion that the dispute which was referred for settlement by arbitration arose when the relationship of employer and workman subsisted between the petitioner and the 2nd respondent. Under section 48 of the Act, "industrial dispute" means, inter alia, "any dispute or difference between an employer and aworkman . . . connected with . . . the termination of the services .

30 of any person". "Any person" will, of course, include the workman whose services had been terminated. The "industrial dispute" that was referred by the Minister for settlement by arbitration was set out as follows:—"Whether the termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa is justified and to what relief is he entitled".

The contention on behalf of the petitioner is that on the date on which the dispute arose the relationship of employer and workman had ceased to exist between the petitioner and the 2nd respondent and consequently there was no "dispute or difference between an employer and a workman" which would constitute an "industrial dispute" in terms of 40 section 48 in respect of which the Minister could make an order under section 4(1) of the Act. It was submitted, however, that the dispute as to whether the termination of the services of the 2nd respondent was No. 10 Judgment of the Superine Court---29.2.68. Continued No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2.68. Continued justified will fall within the definition of "industrial dispute" if it was raised by another workman who was still in the employ of the petitioner or by a Trade Union but not by the 2nd respondent himself, although the 2nd respondent was the person most vitally and directly concerned in the dispute.

It is necessary to examine when the "dispute or difference" in connection with the termination of the services of the 2nd respondent arose between the parties. What are the differences between the parties which the arbitrator will be called upon to consider in connection with the termination of the services of the 2nd respondent to determine 10 whether the termination was justified? They will necessarily be differences that arose between the parties which culminated in the termination of the services and not differences which arose thereafter. Where the propriety of a summary dismissal is questioned by a workman, the dispute or difference arises at least contemporaneously with the communication of the order of dismissal. The dispute or difference between the petitioner and the 2nd respondent which formed the subject of the reference therefore arose before the relationship of employer and workman came to an end. Any dispute or difference that arose between the parties after the termination of the services of the 2nd respondent will be irrelevant for 20 a consideration of the question whether the termination was justified. The dispute that existed between the parties which was referred for settlement by arbitration by the Minister was therefore an "industrial dispute" within the meaning of section 48 of the Act. The fact that at the date at which the order was made by the Minister under section 4(I)of the Act the relationship of employer and workman had ceased to exist cannot affect the Minister's power to make an order in respect of the "industrial dispute" which had already arisen.

A contention similar to that advanced by the petitioner in this case was considered by the Court of Appeal in England in the case of R v. 30 National Arbitration Tribunal, Ex parte Horatio Crowther & Company Limited (1947) 2 A.E.R. 693. The conditions of Employment and National Arbitration Order 1040, made under certain Defence Regulations, provided as follows:—

- Article 2. (1) "If any trade dispute exists or is apprehended, that dispute . . . may be reported to the Minister.
- Article 7 "Trade dispute means any dispute or difference between employers and workmen or between workmen and workmen connected with the employment or ncn-employment or the terms of employment or **40** the conditions of labour of any person".

"Workman means any person who has entered into or works under a contract with an employer . . . "

A dispute arose between a company and certain workmen in November 1946 over the terms and conditions of service. On 4th April 1947 the company terminated the services of the workmen after giving them notice of termination on 28th March 1947. On 14th April 1947 the matter was reported to the Minister who referred the dispute to the National Arbitration Tribunal. The validity of the order made by the Tribunal was attacked on the ground, inter alia, that no dispute existed or was apprehended on the date on which the dispute was reported to the Minister and that as the workmen had ceased to be in the employment under 10 the Company at the date of reference, there was no matter on which the tribunal could arbitrate. The Court (Lord Goddard C.J. and Humpreys and Croom-Johnson II) held that although the contract of service between the Company and the workmen had been terminated at the date of the report to the Minister, there was nevertheless a trade dispute within the meaning of Article 7 (supra). In the course of his judgment, Lord Goddard said:-

"It was submitted by counsel for the company that as at the date of the reference due notice had been given to the workmen to terminate their employment and their employment had thereby been terminated, there could be no trade dispute to refer, because there could not be a dispute or difference on any subject between these employers and workmen as the workmen were not in the service of the employers, and he reinforced this argument by reference to the definition of "workmen" which he submitted contemplated an existing contract of service so, as he put it, that there must be some contract on which the reference could "bite" I cannot agree with that submission. If effect were given to it, it would mean that any emplover, or, indeed, any workman, could nullify the whole provisions of the Order and the object of the regulation under which it was made by terminating the contract of service before a reference was ordered, or even after the matter was referred but before the tribunal considered it".

I am of opinion that in the instant case there was an "industrial dispute" within the meaning of section 48 of the Act and that the order under section 4(1) was properly made by the Minister. In the result, the petitioner's application fails and must be dismissed with costs payable to the 2nd and 3rd respondents. I agree to the amounts fixed by my brother Samerawickrame.

No. 10 Judgment of the Supreme Court--29.2.68. Continued

20

30

40

Samerawickrame, J.

The Petitioner, the Colombo Apothecaries' Company Limited, has made an application for a mandate in the nature of a writ of prohibition, forbidding the 5th respondent, who is the President of a Labour Tribunal, from hearing, determining and continuing proceedings in respect of a dispute referred to him by the 3rd respondent. The matter in dispute was whether the termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa (who is the 2nd respondent) was justified and to what relief he was entitled. The 3rd respondent, who is the Minister of Labour, referred the matter in dispute to the 5th respondent, claiming to act under section 10 4(1) of the Industrial Disputes Act.

Mr. H. V. Perera, Q.C., appearing for the petitioner, supported his application on the ground that the 3rd respondent had no power under the Statute to refer the dispute for settlement by arbitration, because the dispute which had arisen upon the summary dismissal of the 2nd respondent was one between an employer and a person whose services had been terminated and was, therefore, not a dispute between an employer and a workman within the relevant provisions of the Act.

The last part of the definition of "workman" in Section 48 of the Industrial Disputes Act is as follows, "and, for the purpose of any 20 proceedings under this Act in relation to any industrial dispute, includes any person whose services have been terminated". The term "Industrial Dispute" has itself been defined in this Section, but appearing as it does in the provision defining "workman", it need not be given the meaning set out in the definition in Section 48, for that definition itself uses the word "workman". Again, it is a rule of construction that though the meaning of a term is defined in the Interpretation clause of an Act, the definition is not necessarily applicable on every occasion where the word interpreted is used in the Act. Vide Craies on Statute Law, 5th edition, page 200. A term should be given its ordinary meaning in the context 30 in which it occurs and recourse need be had to the definition in the interpretation clause only where the meaning is not clear.

It is necessary, therefore, to interpret the words "for the purposes of any proceedings under this Act in relation to any industrial dispute" without reference to the meaning given to the term 'Industrial Dispute' in Section 48. On an examination of the provisions of the Industrial Disputes Act, it appears that sections 2(1), 3(1), 4(1) and 4(2) of the Act provide that proceedings in respect of an industrial dispute may be initiated or commenced either by the Commissioner or the Minister, in the circumstances and for the purposes set out in those provisions. I am, **40** therefore, of the view that the words set out above do no more than state in compendious form what may be stated at length by the following

No. 10 Judgment of the Supreme Court -29.2.68. Continued "for the purposes of any proceedings that may be initiated or commenced either by the Commissioner or by the Minister under Sections 2(1) or 3(1)or 4(1) or 4(2) of this Act".

No. 10 Judgment of the Supreme Court--29,2,68, Continued

It follows that for the purposes of proceedings that may be commenced or initiated by the Minister under Section 4(1) of the Act, a workman includes a person whose services have been terminated. Section 4(1) of the Act is as follows:—"The Minister may, if he is of opinion that an industrial dispute is a minor dispute, refer it, by an order in writing, for settlement by arbitration to an arbitrator appointed by the Minister or 10 to a Labour Tribunal, notwithstanding that the parties to such dispute or their representatives do not consent to such reference".

This provision sets out the first step to be taken in a proceeding in relation to an industrial dispute: it states that the Minister may, if he is of opinion that an industrial dispute is a minor one, refer it by an order in writing for settlement by arbitration. Accordingly, as for the purposes of such a proceeding, a "workman" includes a person whose services have been terminated, the Minister should, in forming an opinion whether a dispute is an industrial dispute, consider whether the dispute is between an employer and a workman and/or an employer and a work-20 man whose services have been terminated.

Learned Counsel for the petitioner urged that the object of legislation like the Industrial Disputes Act was the preservation of industrial peace; that it has been held that a dispute between an employer and a single workman or an employer and a dismissed workman was not an industrial dispute unless the dispute had been taken up by the other workmen, because the absence of support for such disputes from other workmen prevented them from presenting any threat to industrial peace. It may be that one view is that it is sufficient for the preservation of industrial peace to provide remedies for disputes which affect or are 30 taken up by a number of workmen or by a Trade Union. Another view is that industrial peace is best secured if protection is given to the individual worker by extending legislation relating to industrial disputes to afford remedies for a dispute between an employer and a single workman and redress for a workman whose services have been terminated, whether or not such matters are taken up by other workmen. Legislation amending the Industrial Disputes Act enacted in 1957 and thereafter have been based on the second view. Act No: 4 of 1962 has introduced an amendment which expressly makes a dispute between employer and workman an Industrial Dispute. Amending Act No: 62 of 1957 has introduced 40 Part IV A enabling a workman or a Trade Union on behalf of a workman

who is a member of it to make an application for relief or redress to a Labour Tribunal in respect of the termination of his services. I am, therefore, of the view that, at the lowest, there is no ground for assuming No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2.68. Continued that our Legislature was unlikely to make a dispute between an employer and a dismissed employee an industrial dispute and to provide a remedy for it on the ground that it presented no threat to industrial peace.

I have considered the submissions made by learned counsel for the petitioner on the footing that the object of the Industrial Disputes Act was the preservation of industrial peace because it cannot be denied that whether it is so stated therein or not it must necessarily be the ultimate purpose of any legislation similar to that Act. There is, however, substance in the contention of Mr. Satyendra, Counsel for the 2nd respondent, that if one is seeking aid for the interpretation of the Act, one should 10 look to the preamble of the Act to ascertain its purposes. The preamble to the Industrial Disputes Act does not mention the preservation of industrial peace and is as follows:—"An Act to provide for the prevention, investigation and settlement of industrial disputes and for matters connected therewith or incidental thereto".

Section 31 A (1) provides for the establishment of Labour Tribunals "for the purposes of the Act". If the establishment of a Labour Tribunal to receive applications for relief or redress in respect of the termination of the services of a workman falls within the purposes of the Act, it cannot reasonably be said that the settlement by arbitration of a 20 dispute between an employer and a dismissed workman does not also fall within those purposes.

The application for relief or redress to Labour Tribunals in respect of termination of services of a workman provided for by Part IV A is an application to be made directly by the workman or his Union on his behalf. The workman or those acting as agents for him will be the party applicant and have control over the conduct and presentation of his case. Where an industrial dispute is referred by the Minister for settlement by arbitration under Section 4, the arbitrator is required to hear such evidence as may be tendered by the parties to the dispute, vide 30 Section 17 of the Act. Section 31 B (2) (b) requires a Labour Tribunal, if it is satisfied that the subject matter of an application before it forms part of an industrial dispute referred by the Minister for settlement under Section 4 to make order dismissing the application without prejudice to the rights of parties in the industrial dispute. If the contention made on behalf of the petitioner is correct, a workman who has made an application for relief or redress in respect of the termination of his services may have his application dismissed if it forms part-perhaps an incidental part—of an industrial dispute which has been referred for settlement by arbitration and to which dispute he cannot in law be a party. 40 Consequently, he would be deprived of the opportunity of seeking relief in proceedings in which he would have control personally or by his agents over the conduct and presentation of his case and he would be referred

for relief to arbitration proceedings in which the arbitrator is not required to hear such evidence as he may adduce because he is not a party to the dispute. I do not think that the Legislature could have intended a result of this kind and I am of the view that the provision in Section 31 B (2)(b) was made because the Legislature contemplated a workman whose services have been terminated being a party to an industrial dispute which may be referred by the Minister for settlement by arbitration.

Learned Counsel for the petitioner raised the question whether if a dismissed employee could be a party to an industrial dispute, he may, 10 without seeking reinstatement for himself raise a dispute with regard to the rates of pay and other terms of employment of the other workmen. To fall within the Act a dispute must, in my view, not be merely a theoretical or academic disagreement. It must be a real dispute between emplover and workman or ex-workman and must be connected with the terms of employment of a person. A dismissed workman who is not seeking reinstatement for himself is not personally interested in the terms of employment nor does he have such interest in or duty towards the workmen who continue in employment, that he can be a party to a dispute in respect of their terms of employment within the meaning of the Act, 20 even if there is a disagreement between the employer and himself in regard to the propriety of such terms. In R. vs. Industrial Disputes Tribunal, 1957, 2 A.E.R. 776, it was held that workers may be parties to a dispute though they are not workers to whom the award will apply, but the Judgment of Devlin J. indicates that they should have some interest in having the dispute resolved. He stated, "The mere fact that a person is not materially affected by decisions on the subject-matter of the dispute does not appear to us automatically to prevent him from being a party to a dispute. There are all sorts of industrial disputes which arise out of a difference between the employer and the employees in a

- **30** factory in relation to a claim made merely by one man, cases, for example, where one man is unfairly victimised, or is unfairly victimised in the estimation of his fellow employees, and his fellow employees may make themselves parties to the dispute because they may say: 'Unless this man is treated in the way in which we think that he ought to be treated, there is going to be trouble'. Or there may be other reasons which cause men to be interested and to wish to make themselves parties to a dispute which concerns only the claim of one man. Without being materially affected, other people may feel that their prospects of promotion are injured generally. They may be interested in the principle of the thing.
- 40 They may say: 'If a person of the length of service of Mr. Carreck is not promoted, what is going to happen to us when we get to that stage?'. Or there may be, on the facts which I have recounted, some general principle involved in the dispute on which this particular claim happens to be founded which is selected as a test action, ... ". He stated later,

No. 10 Judgment of the Supreme ('ourt-29.2.68. ('ontinued No. 10 Judgment of the Supreme Court 29,2,68, Continued

"We think that there is no reason why persons should not make themselves parties to a dispute although they are not workers to whom the award applies. For the reasons which we have given, questions of general principle, matters of supporting or assisting a fellow worker, make them parties to the dispute although they are not people to whom the award is going to apply. I suppose that somewhat similar considerations apply to the ordinary case where a guarantor is interested in the construction of a contract although he need not be strictly a party to whom the contract applies" Again, where a Union boycotted a company claiming to act in furtherance of a trade dispute and the Court found that the **10** Union was actuated by inter-union rivalry rather than interested in the terms of employment of the workers, an injunction was issued on the ground that it did not appear that there was any trade dispute, *Vide J. T. Stralford & Son Limited vs. Lindley and another*, 1964, 3 A.E.R. page 102.

I should state that the learned Acting Attorney-General, who appeared for the 3rd respondent, submitted that documents before this Court showed that the employee had been suspended by the petitioner-Company without any reason being assigned for his suspension; that the employee requested the petitioner-Company to state the grounds of his 20 suspension and that he received no reply to his request but was summarily dismissed. He, therefore, contended that the dismissal of the employee was in consequence of an industrial dispute that had arisen between the parties and he further submitted that if there was in fact an industrial dispute the faulty formulation of the dispute at the time it was referred for settlement by arbitration did not afford a sufficient basis for the exercise of the powers of this Court to issue a writ of prohibition. Learned Counsel who appeared for the 2nd respondent, who is the person most nearly concerned in the success or failure of the application was content to have the matter decided on the footing that the dismissal of the **30** employee, the 2nd respondent, was not consequent upon a prior dispute between the parties. In view of this and in view of the finding I have made in regard to the matters argued, it was not necessary to deal with or decide the matters raised by the learned Acting Attorney-General.

Upon a consideration of all the matters set out above, I hold that the dispute between the petitioner-Company, and the 2nd respondent, was an industrial dispute which the Minister had power to refer for settlement by arbitration and that consequently the 5th respondent has jurisdiction to hear and determine that dispute. The application of the petitioner is accordingly dismissed with costs payable to the 2nd and 3rd **40** respondents. The amount of costs payable to each of the said respondents is fixed at Rs. 1,050/-.

> (Sgd.) G. T. SAMERAWICKRAME, *Puisne Justice.*

Tennekoon, J.

No. 10 Judgment of the Supreme Court-- 29.2.68 Continued

This is a case in which the petitioner, the Colombo Apothecaries' Company Limited (hereinafter referred to as "the Company") applies for a Mandate in the nature of a Writ of prohibition on the 5th respondent who is a Labour Tribunal President forbidding him from entertaining, hearing or determining or continuing the proceedings in relation to an Industrial Dispute referred to him by the Minister of Labour for settlement by arbitration under section 4(1) of the Industrial Disputes Act (Chapter 131).

10 The Minister's order was accompanied by a statement prepared by the Commissioner of Labour (4th respondent) setting out, in terms of section 16 of the Act, the matter in dispute in the following terms:---

"In the matter of an industrial dispute

between

Mr. M. T. Marikar Bawa, No. 9, Zaleski Place, Colombo 10 and the Colombo Apothecaries' Company Limited, P.O. Box 31, Prince Street, Colombo is whether the termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa is justified and to what relief he is entitled.

Date at the Office of the Commissioner of Labour Colombo this 12th day of April, 1967".

The same dispute had earlier been referred to one Mr. E. A. Wijesooriva (1st respondent) who declined jurisdiction on the basis of certain Supreme Court decisions prevailing at that time. Those decisions of the Supreme Court were overruled by the decision of the Privy Council in the case of The United Engineering Workers Union vs. K. W. Devanavagam 69 N.L.R. 289 pronounced on March 9, 1967. The Minister's reference of the same dispute to the 5th respondent was made after the Privy Council's decision. The present application to this Court was based on the ground inter alia that the 5th respondent had no jurisdic-30 tion to deal with the dispute referred to him for the reason that such of the provisions of the Industrial Disputes Act which gave power to Labour Tribunals to hear and determine disputes of this nature were unconstitutional. When this matter was first listed before a Bench of Two Judges, of whom My Lord the Chief Justice was one, Counsel for the petitioner indicated that despite the Privy Council decision in The United Engineering Workers Union vs. K. W Devanayagam 69 N.L.R. 280 the constitutional attack on the Industrial Disputes Act was still

No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2.68. Continued

open to him, as in his submission, any pronouncements made by their Lordships of the Privy Council on the question arising in this case were obiter or at least that the facts relating to the question of jurisdiction in the Privy Council case were capable of being distinguished from the facts that arise in the instant case. My Lord the Chief Justice being of opinion that it was desirable in the public interest that a question of such a nature should be early and finally settled, referred the matter to a Bench of seven Judges. It is in this way that this matter has come up before the present Bench consisting of that number of Judges.

At the argument however, Counsel for the peititioner indicated 10 that having examined the matter further he found it unnecessary to support his case on the ground that so much of the Industrial Disputes Act which authorises the Minister to refer a dispute relating to termination of the services of a workman for settlement to a Labour Tribunal was unconstitutional and void; he stated that he intended to support the application on a ground which, if it was narrower because it had nothing to do with constitutional law, was equally important viz. that the 5th respondent's lack of jurisdiction arose not from any unconstitutionality in the enabling Act, but for the reason that the dispute referred to the 5th respondent was not an "industrial dispute" within the meaning of the 20 Industrial Disputes Act.

It would appear from the affidavit of the petitioner—and these facts are not disputed by any of the respondents—that the 2nd respondent Marikar Bawa was employed by the Company as an Assistant; and that his services were summarily terminated on or about the 5th of April 1965 on the ground that he had been 'guilty of gross insolence, rudeness, insubordination, disobedience, defiance of authority and disrespect'; subsequent to the said termination of his services the 2nd respondent disputed the legality and propriety of his dismissal by the Company and brought his dispute with the Company to the notice of the **30** Commissioner of Labour, and through him to the Minister of Labour.

It is contended by Counsel for the petitioner that at the time this dispute arose the relationship of employer and workman no longer existed between the Company and the 2nd respondent. It is therefore submitted that although it may be said that there was and is a dispute or difference connected with the termination of the services of a person i.e. the 2nd respondent, that dispute was not one "between an employer and workman" within the meaning of that expression as used in the definition of the term "industrial dispute" as found in the Act. The expression "industrial dispute" has been given the following definition in the Act:----

No. 10 Judgment of the Supreme Court--29.2.68. Continued

"In this Act, unless the context otherwise requires—

'industrial dispute' means any dispute or difference between an employer and a workman or between employers and workmen or between workmen and workmen connected with the employment or non-employment, or the terms of employment, or with the condition of labour, or the termination of services, or the reinstatement in service, of any person, and for the purpose of this definition 'workmen' includes a trade union consisting of workmen''.

It is necessary for the purpose of examining the meaning of the expression "any dispute or difference between an employer and a workman", in the first instance to look at the meaning attributed to the words 'employer' and 'workman' in the Act.

"Employer" means any person who employs or on whose behalf any other person employs any workman and includes a body of employers (whether such body is a firm, company, corporation or trade union) and any person who on behalf of any other person employs any workman.

"Workman" means any person who has entered into or works under a contract with an employer in any capacity, whether the contract is expressed or implied, oral or in writing, and whether it is a contract of service or of apprenticeship, or a contract personally to execute any work or labour, and includes any person ordinarily employed under any such contract whether such person is or is not in employment at any particular time, and, for the purposes of any proceedings under this Act in relation to any industrial dispute, includes any person whose services have been terminated.

30 "Employer", one observes at once, is defined by reference to "workman"; the verb "employs" occurring repeatedly in the definition is in the present tense; the grammatical 'object' of that verb is 'any workman' (in the singular) and not 'any workmen' (in the plural); if the plural was used it would have suggested a continuum of activity as the test for identifying an "employer" But the contrary is the implication here. It seems to me that a person is an 'employer' within the meaning of this definition only in relation to another or others (i.e., a workman or workmen) with whom there is a subsisting contract of service. A may be an employer in relation to X or in relation to X, Y, and Z who are

20

10

No. 10 Judgment of the Supreme Court--29.2.68. Continued workmen serving under him, but not in relation to M or M, N and O who are not employed under any person or who are employed under B but not under A.

To turn now to the definition of the word "workman"; it falls into three parts, the 2nd and 3rd only serving to extend its ordinary meaning:—

- (i) any person who has entered into er works under a contract with an employer in any capacity, whether the contract is expressed or implied, oral er in writing, and whether it is a contract of service or of apprenticeship, or a contract personally to execute any work or labour, **10**
- (ii) any person ordinarily employed under any such contract whether such person is or is not in employment at any particular time,
- (iii) for the purposes of any proceedings under the Act in relation to any industrial dispute, any person whose services have been terminated.

The third part is an extension of the meaning to be applied in limited circumstances and will be considered later.

The first two parts of the definition are a verbatim reproduction of the definition of the word "workman" occurring in the Trade Unions 20 Ordinance. This had necessarily to be so because the expression "Trade Union" occurs repeatedly throughout the Act and is defined as "any trade union registered under the Trade Unions Ordinance"

The first part of the definition gives the primary meaning of the expression. What is important to note about it is that it postulates a subsisting contract of service. Thus under this part, if the contract is at an end there would be no employer (so far as that workman is concerned) and no workman.

The second part of the definition of 'workman' partially overlaps the first. It deals with persons who belong to a particular class i.e. persons **30** who are ordinarily workers whether or not they are under contracts of service at any particular given time. This part in so far as it catches up a person who has at any given time a contract of service is tautologous in as much as such a person is already a workman under the first part of the definition. The importance of this part however lies in the fact that it brings within the meaning of the term 'workman' persons who are 'ordinarily' employed under contracts of service. Thus we have the word 'workman' catching up within its meaning a person who at any particular given time has no contract of service and no employer. This exten-**40** sion of the meaning of the term 'workman' is understandably important

in Trade Union Law where it is necessary to enable a workman to remain a member of his trade union notwithstanding the termination of his contract of service by dismissal, resignation, retrenchment or laying off. In the Industrial Disputes Act which itself gives such a prominent and significant place to trade unions, the word 'workman' when used in relation to trade unions would naturally bear the meaning signified in both parts of the definition. Vide such expressions as "a trade union of workmen or "a trade union consisting of workmen"; but even a cursory examination of the Act will show that the word 'workman' in other contexts **10** bears only a limited meaning and that too the meaning set out in the first part of the definition: For example, in the expressions "reinstatement of any workman" "discontinuance of any workman" and "workman who was dismissed" the term 'workman' means a person who (immediately prior to termination of his services) was a workman within the meaning of the first part of the definition; in the expression "no workman shall commence, or continue, or ... a strike" (section 32(2)) the word workman means a workman within the first part. Thus in many contexts the second part of the definition does not come into play at all.

- **20** If we may now come back to the definition of the term "industrial dispute", this too falls readily into three parts:
 - (i) there must be a dispute or difference,
 - (ii) the dispute or difference must be between an employer and a workman or between employers and workmen or between workmen and workmen (the word 'workmen' being read as also including a trade union consisting of workmen),
 - (iii) the dispute or difference must be connected with the employment or non-employment or the terms of employment, or with the conditions of labour or the termination of the services or the reinstatement in service of any person.

The first part refers to the *factum* of a dispute or difference; the second part to the parties to the dispute and the third to the subject matter of the dispute.

The nature of the submission made by Counsel for the petitioner is such that it is necessary before examining it to have some regard to the true scope and effect of the definition in its wider aspects.

If we look first at the third part of the definition (i.e. the nature of the subject matter of the dispute) one important feature to be noted is that, while in the second part the parties are described by reference to

30

No. 10 Judgment of the Supreme Court--29,2,68, Continued No. 10

Judgment of the Supreme Court—29.2.68. Continued

such words as "employers" and "workmen", the legislature in describing the subject matter of the dispute did it by reference not to 'any workman' but by reference to 'any person'. Now it becomes obvious upon a careful examination of the definition that the expression 'any person' is not as wide as it at first sight appears. It cannot include for instance a person in the employment of the Crown or the Government (see section 49 which provides that the act is not to apply to the Crown or the Government or to workmen of the Crown or the Government); further limitations on its meaning became apparent when one reads it in the various permutations and combinations of words of which the definition is capable. **IO** For example when read with the words "non-employment" the words 'of any person' can only mean a candidate for employment under the employer with whom the dispute or difference has arisen; when read with "the termination of the services or the reinstatement in service", the expression "of any person" can only refer to a person recently discharged from the service of the employer who is one of the parties to the dispute that has arisen. Thus it would appear that the words 'any person' refer to a person in service, or a person discharged from service or a candidate for employment. But it is unnecessary, at least for the purposes of this case, in which the question does not directly arise for consideration, to 20 give an unduly restricted meaning to the words 'any person'; while prima facie they appear to refer to any person who is in service or has been recently discharged from service or who is a candidate for employment it can also catch up a person in whose employment, non-employment, terms of employment or conditions of labour or in whose termination of services or reinstatement in service the workman or workmen raising the dispute have a substantial interest or a community of interest. It is in this sense that the words 'any person' occurring in a somewhat similar definition of 'industrial dispute' in the Industrial Disputes Act (1947) of India has been understood by the Indian Courts (see the 30 case of Workmen D.T.E. vs. Management D.T.E. A.I.R. 1958 S.C. 353). What is important to note, of course is that the legislature in using the expression 'any person' instead of the term 'workman' in that portion of the definition of 'industrial dispute' which relates to the subject matter of the dispute, used an expression wide enough to include a person who is not a *de facto* or *de jure* workman in its primary sense and into this class would fall both a person who has never had employment before and also a person who having been in service has been discharged.

To turn now to the parties to an industrial dispute: Under the definition an industrial dispute can arise only—

- (i) between an employer and a workman,
- (ii) between employers and workmen,
- (iii) between workmen and workmen.

No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2.68. Continued

It should be noted that in (i) the word 'workman' can also be read in the plural and that the word 'workmen' includes a Trade Union consisting of workmen.

Before proceeding to examine the question whether the expressions "employer" and "workman" as used in the definition of 'industrial dispute' are subject—if at all—to any contextual limitation, it is necessary to remind oneself of the scope and objects of the Act. The long title of the Act reads:

"An Act to provide for the Prevention, Investigation and Settlement of Industrial Disputes, and for matters connected therewith or incidental thereto".

10

It has been said frequently, and quite recently reiterated by their Lordships of the Privy Council that the purpose and object of the Act is the maintenance and promotion of industrial peace; and it may be added that the preservation of industrial peace is directed not to the redress of private and personal grievances but to the securing of the uninterrupted supply of goods and services to the public by employers engaged in such enterprises. The Act takes as the prime danger to industrial peace that kind of situation which is capable of endangering industrial peace and 20 given it the name "industrial dispute". In the definition of industrial dispute the emphasis is thus not on the denial or infringement of a right of a workman by his employer but on the existence of a dispute or difference between given parties connected with the rights not merely of a party to the dispute but also of third parties. (I use the word 'right' and 'wrong' in this context not in the sense of legal rights and wrongs but in the larger sense in which right and wrong may be determined by reference to equitable standards of employment and labour). The reliefs contemplated are not mere redress of individual wrongs. The purport and direction of the proceedings in relation to an industrial dispute is *settlement* of the 30 dispute and the avoidance of a disturbance of industrial peace; relief or redress to individual workmen is only incidental to the more important function of restoring peace. It is in this background that one must examine the meaning and intent of such phrases as "a dispute or difference", "between and employer and a workman" or "between workmen and workmen" occurring in the definition of industrial dispute. I am not for a moment suggesting that the words 'employer' and 'workman' appearing in the definition of "industrial dispute" can be given a meaning outside the sense in which they have been defined. What Counsel for the petitioner submits and I think correctly submits, is that the word 'employer' 40 and 'workman' receive a limitation in their meaning from the context

and that, that limited meaning is still within the definitions.

No. 10 Judgment of the Supreme Court—29,2,68, Continued

Take for instance the following collocation of words from the definition of "industrial dispute":---

"a dispute or difference between an employer and a workman connected with the non-employment of a person"

In my opinion the phrase "between an employer and a workman" can only mean "between an employer and one of his workmen". This is the result (i) of the juxtaposition of the word 'employer' and the word 'workman' each of which is necessary to complete the meaning of the other and (ii) of the concept of an industrial dispute as one which is capable of disrupting industrial peace and one which must be settled to IO remove the danger to industrial peace. If A is the employer, B one of his existing workmen, and C a person who has been discharged and refused re-employment by A, a dispute or difference between A and B in connection with A's non-employment of C would be an industrial dispute, because, granted a community of interest between B and C, B's dispute with his employer A can snowball into a dispute between A and many more of his existing workmen resulting in a strike in A's establishment and reducing or stopping production. On the other hand a dispute between employer A and the applicant for employment C who it must be assumed has been unable to find any support among the existing workmen of A 20 does not contain any danger to industrial peace either in A's establishment or elsewhere. This would be so even if C is indeed a workman under another employer E at the time A rejects his application for employment under him.

A similar analysis can be made of the collocation of words "a dispute or difference between an employer and a workman connected with the termination of the services of any person". It is only necessary to emphasise that a dispute between the one-time employer and his one-time emplovee who is unable to find one single workman in the service of his former employer to take up his cause, constitutes no danger to industrial peace. 30 Thus in the context under consideration 'employer' means the person under whom the workman with whom the dispute arises has a subsisting contract of service or under whom he is actually working under a contract of service; and 'workman' similarly means a person who has a subsisting contract or works under a subsisting contract of service with the employer with whom the dispute arises. In short the expression "a dispute or difference between an employer and a workman" means only a dispute or difference between an employer and one of his workmen and not between an employer and any person who is a prospective or discharged employee of his or a person who is a workman under some other 40 employer.

Even if the plural form of the word 'workman' is taken the result is the same. Counsel for the 2nd respondent suggested that it would be anomalous if in a case where an employer dismissed all his workmen the dismissed ex-workmen could not raise a dispute amounting to an industrial dispute within the meaning of the Act; the answer in my opinion is that a dispute between the dismissed workmen and their former employer constitutes no danger to industrial peace; there is no danger to the community by a possible cessation of production or the supply of services. 'The employer' in question may have dismissed all his workmen because he was selling the business, or because he was employing a whole set of new hands or because he was closing down his business completely; in the first two cases production or supply will go on despite the stoppage of production or supply of services is caused not by reason of the dispute between the two parties but by reason of the exercise of the ordinary right of an entrepreneur to give up his business, which is not a matter which the Act as it stands at present concerns itself with.

This view of the meaning of the term "workman" when used in the expression "a dispute or difference between an employer and a workman" receives support from other parts of the Act. The most important of these is the last part of the definition of the word "workman":

"and, for the purposes of any proceedings under this Act in relation to any industrial dispute, includes any person whose services have been terminated".

20

Now it seems to me that this part of the definition (which was introduced by an amendment in 1957 (Act No: 62 of 1957) contemporaneously with the insertion of the words "or the termination of the services or the reinstatement in service" into the third part of the definition of "industrial dispute") only makes explicit what was implicit before. It is not strange to find the legislature doing this in an Act which gives judicial (or at least quasi judicial) functions to lay persons and before whom experience has shown, lawyers spend interminable hours 30 splitting hairs on the meaning of words. Whatever else it does this amendment does not import any new meaning to the expression 'industrial dispute' as defined in the Act. The amendment does not say that for the purposes of determining whether an industrial dispute exists or has arisen connected with the termination of the services of any person, the word 'workman' shall include the person whose services have been terminated. There is no need, even were it a proper function of interpretation, to take such liberties with the language used by Parliament when one has regard to the scope and object of the legislation. Indeed, when one bears in mind the fact that Act No. 62 of 1957 also brought in

40 Part IV A into the Act enabling a dismissed workman to seek private relief and redress in connection with the termination of his services even in cases where such termination has not given rise to an industrial dispute calling for the intervention of the public authorities, the need for straining the language used by the legislature under a supposed spirit of giving a

No. 10 Judgment of the Supreme Court-29.2.68. Continued No. 10 Judgment of the Supreme Court--29.2.68. Continued

liberal interpretation to social legislation does not at all arise. The amendment to my mind merely, *ex abundanti cautela*, removed a terminological anomaly of referring to a person no longer in service as a "workman" in numerous provisions of the Act dealing with proceedings and powers of various authorities and tribunals in relation to an industrial dispute. If the amendment has done anything it has finally closed the door to any suggestion or contention that a person whose contract of service has been terminated is still a workman for the purpose of deciding the question whether an industrial dispute connected with the termination of services exists between an employer and a "workman".

Further indication of the legislative intent is to be found in section 47C which is also a provision that was introduced by Act No: 62 of 1957. It reads as follows:—

"47C. Notwithstanding that any person concerned as an employer in any industrial dispute has ceased to be such employer—

- (a) such dispute may be referred for settlement to an industrial court or for settlement by arbitration to an arbitrator and proceedings on such reference may be taken by such court or arbitrator,
- (b) if such dispute was so referred for settlement while such person **20** was such employer, proceedings on such reference may be commenced or continued and concluded by the industrial court or arbitrator to which or whom such reference was made, and
- (c) in any award made by such court or arbitrator such person may be ordered to pay to any other person concerned in such dispute as a workman employed by the first-mentioned person while he was such employer any sum whether as wages in respect of any period during which such other person was employed by the first-mentioned person or as compensation as an alter-**30** native to the reinstatement of such person, and such order may be enforced against the first-mentioned person in like manner as if he were such employer".

This section is dealing with a case where the employer-workman relationship between one person and another or others comtemplated in the definition of the term 'employer' and in the first part of the definition of the term 'workman', has ceased. It is also evident from the wording of the section that the dispute under contemplation had arisen prior to the cessation of that relationship. It then goes on to provide in subparagraph (a) that such a dispute may be referred for settlement to an **40** Industrial Court or to an arbitrator (which expression includes a Labour Tribunal); and sub-paragraph (b) further provides that if such dispute

No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2.68. Continued

had been referred while the employer-workman relationship subsisted, proceedings may be commenced and/or continued by the Industrial Court or arbitrator.

This section to my mind completely supports the submission made by Counsel for the petitioner that a dispute connected with the termination of services can be referred to an Industrial Court or a Labour Tribunal for settlement only if the dispute arose while the relationship of employer and workman subsisted; and on the principle *inclusio unius exclusio alterius* a dispute on such a matter which arises between an ex-employer and an ex-workman after the employer-workman relationship has ceased to exist is not an industrial dispute within the meaning of the Act.

It has been contended by Counsel for the 2nd respondent that the word 'workman' is used in other parts of the Act to include a person who had a contract of service which had been terminated. He referred us to some instances of which I will take three (i) 31B(1) which enables a workman to apply to a Labour Tribunal for relief or redress in respect of the termination of his services by his employer; (ii) section 33(1) (b) which speaks of the reinstatement in service of his former employer of any 'workman' and (iii) section 33(1) (d) which speaks of payment by any 20 employer of compensation to any 'workman'. Counsel for the 2nd respondent submits that in all these cases the legislature was applying the term 'workman' to a person whose contract of service had been terminated and there is no reason why the word 'workman' should not be read in that sense in the definition of ''industrial dispute''.

What is important to note here is that the legislature in using the word 'workman' in referring to a person who was once within the first part of the definition of the term 'workman' and whose contract has been terminated; it is not suggested that a person who had a contract of service which has been terminated is a workman by virtue of the second part **30** of the definition; indeed such a contention is not possible for the reason that, as noted earlier in this judgment, the essence of the second part of the definition of 'workman' is the absence of a contract of service and an employer to complete the concept of a workman, whereas in each of the instances under consideration there is an employer in contemplation who has terminated the contract of service.

It will now be seen that in sections $\Im B(I)$, $\Im (I)$ (b) and $\Im (I)$ (c) the context, which presupposes a termination of services, requires the attribution of a meaning to the word 'workman' which is even *outside the definition given in the Act*; for his contract having been terminated he **40** does not fall into the first part of the definition; nor into the second part for the reasons noted above; nor into the third part unless the question arises in the course of proceedings in relation to an industrial dispute. Is there any similar contextual compulsion in the definition of

No. 10 Judgment of the Supreme Court—29.2.68. Continued the term 'industrial dispute'? It seems to me there is clearly no such compulsion for here the expressions 'termination of services' and 'reinstatement in service' are coupled not with the expression 'of a workman' but with the expression 'of a person'.

To uphold the contention of Counsel for the 2nd respondent would be to subscribe to the proposition "once a workman always a workman". If the contention that a person whose contract of employment has been terminated still remains a workman for the purposes of the definition of "industrial dispute" is correct it would mean that such a person could raise an industrial dispute not only in regard to the termination of his **IO** own services or the reinstatement of himself but also in regard to the employment, non-employment, terms of employment or condition of labour of any person other than himself, while he himself remains unemployed or has become a servant under the crown or indeed has turned to business and become an employer himself.

For the reasons stated above I am of opinion that at the time the dispute arose neither the company nor the 2nd respondent qualified as 'employer' or 'workman' respectively within the meaning of those words in the phrase 'dispute or difference between an employer and a workman' occurring in the definition of industrial dispute; I accordingly hold that **20** the Minister's order referring the alleged dispute between the Company and the 2nd respondent is *ultra vires* section 4(I) of the Act and would allow the application for a Mandate of Prohibition on the 5th respondent with costs payable by the 2nd respondent as to one half and by the 3rd respondent as to the other.

(Sgd.) V. TENNEKOON, Puisne Justice.

No. 11

Decree of the Supreme Court

IN THE SUPREME COURT OF THE ISLAND OF CEYLON

In the matter of an application for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under Section 42 of the Courts Ordinance (Chapter 6) of the Legislative Enactments of Ceylon.

The Colombo Apothecaries' Company Limited No: 33-37, Prince Street, Colombo.

Vs.

Petitioner

S. C. Application No. 232 of 1967. ID LT. 2/121/67

I. E. A. Wijesooriya of "Shaymali" Hirimbura, Galle. 40

No. 11 Decree of the Supreme Court--29.2.68.

30

2. M. T. Marikar Bawa of 9, Zaleski Place, Colombo.

No. 11 Decreo of the Supremo Court— 29.2.68. Continued

- 3. Honourable M. Haniffa Mohamed, Minister of Labour, Employment and Housing of No: 212, Bauddhaloka Mawata, Colombo 7.
- 4. N. L. Abeywira, Commissioner of Labour, Lower Lake Road, Colombo 3.
- 5. W. E. M. Abeysekera, President, Labour Tribunal, of No: 11, Rosmead Place, Colombo 7.

Respondents

10 This application in which the petitioner abovenamed prays *inter alia* for a mandate in the nature of a Writ of Prohibition on the 5th Respondent forbidding him from entertaining, hearing or determining or continuing the proceedings and prohibiting him from continuing to exercise jurisdiction in the said Case No: ID LT. 2/121/67 and in the matter of the dispute and referred to him by the 3rd Respondent, having come up for final disposal before the Honourable Hugh Norman Gregory Fernando, Chief Justice, the Honourable Thusew Samuel Fernando, Q.C., the Honourable Asoka Windra Hemantha Abeyesundere, O.C., the Honourable Gardive Punchihewage Amaraseela Silva, the Honourable 20 Veeravagu Siva Supramaniam, the Honourable George Terrence Samerawickrame, Q.C., and the Honourable Victor Tennekoon, Q.C., Puisne Justices of this Court on 23rd, 24th, 25th, 26th, 27th, 30th and 31st July and 1st August 1967, in the presence of H. V Perera Esquire, Q.C., appearing with H. W. Jayewardene Esquire, Q.C., Vernon Wijetunga Esquire, and Ben Eliatamby Esquire, Advocates for the petitioner, and Walter Jayewardene Esquire, Q.C. (Acting Attorney-General) appearing with H. L. de Silva Esquire, Crown Counse! for 1st, 3rd, 4th and 5th respondents, and N. Satyendra Esquire, appearing with S. Ponnambalam Esquire, Advocates for the 2nd respondent.

30 It is considered and adjudged for the reasons set out in the orders delivered on 29th February 1968 that the application be and the same is hereby dismissed with costs fixed at Rs. 1050/- payable to each of the 2nd and 3rd respondents.

Witness the Honourable Hugh Norman Gregory Fernando, Chief Justice, at Colombo this 19th day of March in the year One thousand Nine hundred and Sixty eight and of Our Reign the Seventcenth.

> (Sgd.) LAURIE WICKREMASINHA, Deputy Registrar of the Supreme Court.

54

No. 12

Application for Conditional Leave to Appeal to the Privy Council

IN THE SUPREME COURT OF THE ISLAND OF CEYLON

In the matter of an application for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition Under Section 42 of Courts Ordinance (Chapter 6) of the Legislative Enactments of Ceylon.

The Colombo Apothecaries' Company Limited of 33-37, Prince Street, Colombo.

Petitioner.

Vs.

I. E. A. Wijesooriya of "Shaymali", Hirimbura, Galle.

- 2. M. T. Marikar Bawa of 9, Zaleski Place, Colombo.
- 3. Honourable M. Haniffa Mohamed, Minister of Labour, Employment and Housing of No. 212, Bauddhaloka Mawata, Colombo 7.
- N. L. Abeywira, Commissioner of Labour, Lower Lake Road, Colombo 3.
- 5. W. E. M. Abeysekera, President, Labour Tribunal, of No: 11, Rosmead Place, Colombo 7.

Respondents.

And

In the matter of an application for Leave to Appeal to Her Majesty the Queen in Council under the provisions of the Privy Council (Appeals) Ordinance in S. C. Application No. 232/67—ID. LT. 2/121/67.

The Colombo Apothecaries' Company Limited **30** of No: 33-37, Prince Street, Colombo.

Petitioner-Petitioner.

Vs.

I. E. A. Wijesooriya of "Shaymali", Hirimbura, Galle.

S. C. No. 232/67 No. ID LT. 2/121/67

No. 12

Application for Conditional Leave to

Appeal to

the Privy Council---15.3.68.

- 2. M. T. Marikar Bawa of No: 9, Zaleski Place, Colombo.
- 3. Honourable M. Haniffa Mohamed, Minister of Labour, Employment and Housing of No: 212, Bauddhaloka Mawata, Colombo 7.
- 4. N. L. Abeywira, Commissioner of Labour, Lower Lake Road, Colombo 3.
- 5. W E. M. Abeysekera, President, Labour Tribunal of No: 11, Rosmead Place, Colombo 7.

Respondents-Respondents.

Application for Conditional Leave to Appeal to the Privy Council— 15.3.68. Continued

No. 12

10 To:

THE HONOURABLE THE CHIEF JUSTICE AND THE OTHER JUDGES OF THE HONOURABLE THE SUPREME COURT OF THE ISLAND OF CEYLON.

On this 15th day of March 1968.

The Petition of the Colombo Apothecaries' Company Limited, the Petitioner-Petitioner abovenamed, appearing by Winslow Wija Ratnam, its Proctor sheweth as follows:---

That feeling aggrieved by the judgement and decree of Your Lordships' Honourable Court pronounced on the 29th day of February 20 1968, the Petitioner in the above application No: 232/67 ID LT 2/121/67 is desirous of appealing therefrom to Her Majesty the Queen in Council.

2. Notice of the Petitioner-Petitioner's intention to apply to this Honourable Court for Conditional Leave to Appeal to Her Majesty in Council has been given to the Respondents-Respondents within 14 days of the judgment of Your Lordships' Court abovementioned, the said notices having been sent to the Respondents-Respondents by registered post on the Fifth day of March 1968.

3. The questions involved in the present appeal are of great general or public importance or otherwise, and it is a fit and proper case for Your **30** Lordships' Honourable Court to exercise its discretion as referred to in Section I(b) of the Scheduled Rules to the Privy Council (Appeals) Ordinance, Chapter 100, and to grant the Petitioner-Petitioner leave to appeal to Her Majesty in Council.

Wherefore the Petitioner-Petitioner prays on the grounds aforesaid for Conditional Leave to Appeal against the said judgment of this Court dated the 29th February 1968 to Her Majesty the Queen in Council.

> (Sgd.) W. WIJA RATNAM, Proctor for Petitioner-Petitioner.

No. 13

No. 13 Statement of Objections of M. T. Marikar Bawa (2nd Respondent)— 2.5.68.

Statement of Objections of M. T. Marikar Bawa (2nd Respondent)

IN THE SUPREME COURT OF THE ISLAND OF CEYLON

In the matter of an Application for Conditional Leave to Appeal to Her Majesty the Queen in Council under the Provisions of the Privy Council (Appeals) Ordinance in S. C. Application No: 232/67—I.D.LT. 2/121/67.

The Colombo Apothecaries' Company Limited 10 of 33-37, Prince Street, Colombo.

Petitioner-Petitioner.

Ľs.

- I. E. A. Wijesooriya of "Shaymali" Hirimbura, Galle.
- 2. M. T. Marikar Bawa of No: 9, Zaleski Place, Colombo.
- Honourable M. Haniffa Mohamed, Minister of Labour, Employment and Housing of No. 212, Bauddhaloka Mawata, Colombo 7.
 20
- 4. N. L. Abeywira, Commissioner of Labour, Lower Lake Road, Colombo.
- 5. W. E. M. Abeysekera, President Labour Tribunal, of No: 11, Rosmead Place, Colombo 7.

Respondents-Respondents.

To:

The Honourable The Chief Justice and the Other Judges of The Honourable The Supreme Court of The Island of Ceylon.

On this 2nd day of May 1968.

S. C. No: 127/68

The Statement of Objections of the 2nd Respondent-Respondent abovenamed appearing by DON HECTOR NICHOLAS JAYAMAHA 30 and SENERATH LAKSHMAN MOONESINGHE his Proctors practising in partnership under the name style and firm of "MOONESINGHE & JAYAMAHA" states as follows:—

1. With reference to paragraph 1 of the Petition this Respondent admits that Your Lordships' Honourable Court made its Order in Application No: 232/67 ID LT 2/121/67 on 29th February 1968 but denies the other averments contained in the said paragraph.

- 2. This Respondent respectfully submits that:—
- (a) the said Order made on 20th February 1968 is not a Judgment within the meaning of Section 1(b) of the Schedule Rules to the Privy Council (Appeals) Ordinance, Chapter 100, Legislative Enactments;
- (b) In any event, the questions, if any, that may be involved in the appeals sought to be made would not be of any nature contemplated by Section 1(b) of the said Rules.

3. This Respondent admits the averments contained in paragraph 2 of the Petition save and except the averment which refers to the said Order of Your Lordships' Court as a "Judgment".

4. This Respondent denies paragraph 3 of the Petition.

5. This Respondent further submits that in any event Your Lordships' Court should not exercise the discretion to grant leave to appeal in terms of Section I(b) for all or any of the following reasons:—

- (a) that the petitioner terminated this Respondent's services on or about 5th April 1905;
- (b) the dispute between the Petitioner and this Respondent which is an industrial dispute was referred by the Minister for settlement by arbitration;
- (c) there has been considerable delay in the determination of the said dispute and this Respondent has been considerably prejudiced and suffered considerable loss, inconvenience and expense;
- (d) the objections of the Petitioner to the jurisdiction of the abovenamed 5th Respondent hearing and determining the said dispute has caused considerable prejudice, anxiety, detriment, loss and expense to this Respondent and further has delayed his right to obtain the reliefs or redress as a result of his services being terminated by the Petitioner;
- (c) the said objections raised by the Petitioner before the 5th Respondent and in the subsequent Application to Your Lordships' Court has caused considerable harrassment to this Respondent in the form of delay, inconvenience and expense;
- (f) any appeal to Her Majesty Queen in Council: -
 - (i) would cause further delay, inconvenience and expense to this Respondent.
 - (ii) would prevent this Respondent being represented or from being properly represented before Her Majesty Queen in Council. Particularly in view of the limited financial resources of this Respondent;

30

40

20

Statement of Objections of M. T. Marikar Bawa (2nd Respondent)— 2.5.68. Continued

No. 13

No. 13 Statement of Objections of M. T. Marikar Bawa (2nd Respondent)--2.5.68. Continued (iii) would defeat the very objects and purposes for which Parliament enacted the Industrial Disputes Act.

WHEREFORE the 2nd Respondent-Respondent prays that Your Lordships' Court be pleased to:—

- (a) refuse and/or dismiss the application for Conditional Leave to Appeal to Her Majesty the Queen in Council;
- (b) grant this Respondent costs of the said Application;
- (c) grant such other and further relief as to Your Lordships' Court shall seem meet.

(Sgd.) MOONASINGHE & JAYAMAHA, 10 Proctors for 2nd Respondent-Respondent.

Settled by:

Mr. B. J. Fernando (Advocate)

No. 14

Affidavit of M. T. Marikar Bawa (2nd Respondent)

IN THE SUPREME COURT OF THE ISLAND OF (EYLON

In the matter of an application for Conditional Leave to Appeal to Her Majesty the Queen in Council under the Provisions of the Privy Council (Appeals) Ordinance in S. C. Application No: 232/67—I.D.L.T. **20** 2/121/67.

The Colombo Apothecaries' Company Limited of No: 33-37, Prince Street, Colombo.

Petitioner-Petitioner.

S. C. No: 127/68

Vs.

- 1. E. A. Wijesooriya of "Shaymali" Hirimbura, Galle.
- 2. M. T. Marikar Bawa of No: 9, Zaleski Place, Colombo.
- 3. Honourable M. Haniffa Mohamed, Minister of **30** Labour, Employment and Housing of No: 212, Bauddhaloka Mawata, Colombo.
- 4. N. L. Abeywira, Commissioner of Labour, Lower Lake Road, Colombo 3.

No 14 Affidavit of M. T. Marikar Bawa (2nd Respondent)---2.5.68. 58

5. W E. M. Abeysekera, President, Labour Tribunal, of No: 11, Rosmead Place, Colombo 7. Respondents-Respondents.

I, Mohamed Thawfeek Marikar Bawa of No: 9, Zaleski Place, Colombo do hereby solemnly sincerely and truly declare and affirm as follows:—

1. I am the 2nd Respondent abovenamed.

2. With reference to paragraph I of the Petition I admit that Your Lordships' Honourable Court made its Order in Application No: 232/67 ID LT 2/121/67 on 29th February 1968 but denies the other 10 averments contained in the said paragraph.

3. I respectfully submit that: —

- (a) the said Order made on 29th February 1968 is not a Judgment within the meaning of Section 1(b) of the Schedule Rules to the Privy Council (Appeals) Ordinance, Chapter 100, Legislative Enactments;
- (b) in any event, the questions, if any, that may be involved in the appeal sought to be made would not be of any nature contemplated by Section 1(b) of the said Rules.

4. I admit the averments contained in paragraph 2 of the Petition20 save and except the averment which refers to the said Order of Your Lordships' Court as a "judgment".

5. I deny paragraph 3 of the Petition.

6. I further submit that in any event Your Lordships' Court should not exercise the discretion to grant leave to appeal in terms of Section I(b) for all or any of the following reasons:—

- (a) that the Petitioner terminated my services on or about 5th April 1965;
- (b) the dispute between the Petitioner and myself which is an industrial dispute was referred by the Minister for settlement by arbitration;
- (c) there has been considerable delay in the determination of the said dispute and I have been considerably prejudiced and suffered considerable loss, inconvenience and expense;
- (d) the objections of the Petitioner to the jurisdiction of the abovenamed 5th Respondent hearing and determining the said dispute has caused considerable prejudice, anxiety, detriment, loss and expense to me and further have delayed my right to obtain the reliefs or redress as a result of my services being terminated by the Petitioner;

30

No. 14 Affidavit of M. T. Marikar Bawa (2nd Respondent)--2.5.68. Continued No. 14

(e) the said objections raised by the Petitioner before the 5th Respondent and in the subsequent application to Your Lordships' Court has caused considerable harrassment to me in the form of delay, inconvenience and expense;

- (f) any appeal to Her Majesty Queen in Council:
 - (i) would cause further delay, inconvenience and expense to me.
 - (ii) would prevent me being represented or from being properly represented before Her Majesty Queen in Council particularly in view of my limited financial resources; **10**
 - (iii) would defeat the very objects and purposes for which Parliament enacted the Industrial Disputes Act.

Signed and affirmed to at Colombo on this 2nd day (Sgd.) M. T. Marikar Bawa of May 1968

Before me

(Sgd.)

Justice of the Peace.

No. 15

Judgment of the Supreme Court granting Conditional 20 Leave to Appeal to the Privy Council

In the matter of an Application for Conditional Leave to Appeal to the Privy Council in S. C. Application No. 232/67.

(Application 127/68)

Present: Siva Supramaniam, J., and Tennekoon, J.

Counsel: H. W Jayawardene, O.C. with Ben Eliatamby for Petitioner.

B. J. Fernando for 2nd Respondent.

Argued on: 8th May, 1968.

30

Decided on: 22nd May, 1968.

Tennekoon, J.

On the 12th of April 1967 the Minister of Labour purporting to act under section 4(1) of the Industrial Disputes Act referred a dispute between the Petitioner-Petitioner (hereinafter referred to as the petitioner) and the 5 respondent-respondent (hereinafter referred to as the respondent) for settlement by arbitration to a Labour Tribunal.

No. 15 Judgment of the Supreme Court granting Conditional Leave to Appeal to the Privy Council-22,5,68

The petitioner applied to this Court for a Mandate in the Nature of a Writ of Prohibition against the Labour Tribunal prohibiting it from proceeding to hear and settle the said dispute. I was myself one of the seven Judges who heard the application for Prohibition and the following extract from my Judgment sets out certain facts relating to the hearing of that application by this Court:---

"When this matter was first listed before a bench of two Judges, of whom Mv Lord the Chief Justice was one, Counsel for the petitioner indicated that despite the Privy Council decision in *The United* Engineering workers Union vs. K. W. Devanayagam 69 N.L.R. 289 the constitutional attack on the Industrial Disputes Act was still open to him, as in his submission, any pronouncements made by their Lordships of the Privy Council on the question arising in this case were obiter or at least that the facts relating to the question of jurisdiction in the Privy Council case were capable of being distinguished from the facts that arise in the instant case. My Lord the Chief Justice being of opinion that it was desirable in the public interest that a question of such a nature should be early and finally settled, referred the matter to a Bench of Seven Judges. It is in this way that this matter has come up before the present Bench consisting of that number of Judges.

At the argument however, Counsel for the petitioner indicated that having examined the matter further he found it unnecessary to support his case on the ground that so much of the Industrial Disputes Act which authorises the Minister to refer a dispute relating to termination of the services of a workman for settlement to a Labour Tribunal was unconstitutional and void; he stated that he intended to support the application on a ground which, if it was narrower because it had nothing to do with constitutional law, was equally important viz. that the 5th respondent's lack of jurisdiction arose not from any unconstitutionality in the enabling Act, but for the reason that the dispute referred to the 5th respondent was not an "industrial dispute" within the meaning of the Industrial Dispute Act".

The Bench of seven Judges by a majority of 4 to 3 held that the Labour Tribunal had power and jurisdiction to hear the dispute and the application for Prohibition was dismissed.

The petitioner has now applied for leave to appeal to Her Majesty in Council under rule I(b) of the schedule of rules to the Privy Council **40** Appeals Ordinance.

The respondent has objected to the grant of leave. The first ground of objection was that an application for a Mandate of Prohibition was not a civil suit or action within the meaning of section 3 of the Privy

No. 15 Judgment of the Supreme Court granting Conditional Leave to Appeal to the Privy Council-22.5.68Continued

20

10

- 30

No. 15 Judgment of the Supreme Court granting Conditional Leave to Appeal to the Privy Council— 22.5.68 Continued

No. 15 Judgment of the Supreme Court granting Court granting Court granting Court granting Court granting Court granting Court grant of the reason that such an application was not a proceeding in which one party sues for or claims something from another in regular civil proceedings.

> In the case of Tennekoon v. Duraisamy 59 N.L.R. 481 it was held - by the Privy Council that an appeal to the Supreme Court from an order made by the Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents is a civil suit or action within the meaning of section 3 of the Privy Council Appeals Ordinance. The ratio decidendi of this case is that to be a civil suit or action it is not necessary that relief or remedy should be claimed by one person against another. Their Lordships 10 went on to say that in their opinion the word "action" in section 3 of the Privy Council Appeals Ordinance bears the meaning attributed to it in section 6 of the Civil Procedure Code, viz. "Every application to a court for relief or remedy through the exercise of the court's power or authority, or otherwise to invite its interference, constitutes an action". The respondent however relies on the case of Silverline Bus Co. Ltd. v. Kandy Ominibus Co. Ltd. 58 N.L.R. 193 where a Bench of five Judges of this court overruled in re Goonesinha 44 N.L.R. 75 and Kodakan Pillai v. Madanayake 55 N.L.R. 572 and held, by a majority of 4 to 1 that an application for *certiorari* was not a "civil suit or action" for the purposes²⁰ of Privy Council Appeals Ordinance for the reason that an application for *certiorari* was not a proceeding in which one party sues for or claims something from another in regular civil proceedings. It is to be noted that the ratio of the *Silverline* case was exactly what was rejected by the Privy Council in the former case. Lord Morton of Henryton in the course of his opinion states as follows:----

"After the application for leave to appeal to the Privy Council had been granted in the present case a bench of five Judges (one of whom dissented) in the case of *Silverline Bus Co. Ltd. v. Kandy Ominibus Co. Ltd.* (1956) 58 N.L.R. 193 after a very full and careful review **30** of two conflicting lines of authority, decided that an application to the Supreme Court for a writ of *certiorari* was not a "civil suit or action" within the meaning of section 3 of the Appeals Ordinance. Counsel for the Commissioner in the present case did not contend that the decision in the *Silverline* case was wrong: the point actually decided is not before their Lordships, and they have heard no argument upon it. It follows, however, from the views which they have already expressed that they cannot accept the view of Basnayake, C.J., that the words "civil suit or action" in section 3 of the Appeals Ordinance should be limited to "a proceeding in which one party sues **40** for or claims something from another in regular civil proceedings".

It is true that the Privy Council did not expressly overrule the *Silverline* case. However, in considering the binding authority of a previous decision, it is important to pay attention to the *ratio decidendi*

of the previous case and not to any accidental features which tend to show a similarity or dissimalarity to the case under consideration, and to apply that ratio to any later case which is not reasonably distinguishable.

It seems to me that in *Tennekoon V. Duraisamy* the Privy Council has clearly and unambiguously condemned and rejected the major premise which formed the ratio in the *Silverline* case and applied a ratio under which an application for prohibition (which is this case) and indeed even an application for *certiorari* would clearly be a civil suit or action for the purposes of section 3 of the Privy Council Appeals Ordinance.

The respondents' first ground of objection accordingly fails.

The 2nd ground of objection was that the matter in dispute did not involve a question of great general or public importance. I believe that the Bench of seven Judges in permitting this question to be argued before them recognised it as one of more than ordinary importance; it seems to me that the question whether or not the law has given the Minister of Labour a discretionary power by means of a reference under section 4(1) of the Industrial Disputes Act to vest a jurisdiction in a Labour Tribunal or **20** an arbitrator in circumstances such as existed in this case—and which are indeed of common occurrence—is one of sufficient importance fit to be submitted, and one which ought to be submitted, to Her Majesty in Council for a decision.

The respondent finally submits that this court should refuse leave to appeal in the exercise of its discretion in view of delay, hardship and inconvenience to him. I am not pursuaded that these features are present in any greater degree in the present case than one finds in the ordinary run of cases under our legal system.

The application for leave to appeal is accordingly allowed subject to **30** the usual conditions.

(Sgd.) V. TENNEKOON, Puisne Justice.

Siva Supramaniam, J.

I agree.

(Sgd.) V. SIVA SUPRAMANIAM, Puisne Justice. No. 15 Judgment of the Supreme Conditional Leave to Appeal to the Privy Council-22.5.68 Continued No. 16 Minute of Order granting Conditional Leave to Appeal to the Privy Council-22.5.68

No. 16

Minute of Order granting Conditional Leave to Appeal to the Privy Council

IN THE SUPREME COURT OF THE ISLAND OF CEYLON

In the matter of an application for Conditional Leave to Appeal to the Privy Council under the Rules set out in the Schedule to the Appeals (Privy Council) Ordinance.

S. C. Application	The	Colombo	Apothecaries'	Company	Limited
No: 127/68-	of No	o: 33-37, Pr	ince Street, Cold	ombo.	10
(Conditional Leave)				ner-Appella	nt.

Vs.

- I. E. A. Wijesooriya of "Shaymali", Hırimbura, Galle.
 S. C. No: 232/67-No: ID LT.
 2/121/67
 2. M. T. Marikar Bawa of No: 9, Zaleski Place, Colombo.
 3. Honourable M. Haniffa Mohamed, Minister of Labour, Employment and Housing of No: 212, Bauddhaloka, Mawata, Colombo 7.
 4. N. L. Abeywira, Commissioner of Labour, Lower 20 Lake Road, Colombo 3.
 - 5. W. E. M. Abeysekera, President, Labour Tribunal of No: 11, Rosmead Place, Colombo 7.

Respondents-Respondents.

The application of The Colombo Apothecaries' Company Limited of 33-37, Prince Street, Colombo for Conditional Leave to Appeal to Her Majesty the Queen in Council from the judgment and decree of the Supreme Court of the Island of Ceylon pronounced on the 29th day of February, 1968 in S. C. Application No. 232/67-ID LT 2/121/67, having been listed for hearing and determination before the Honourable Veera-**30** vagu Siva Supramaniam, Puisne Justice and the Honourable Victor Tennekoon, Q.C., Puisne Justice, in the presence of H. W. Jayawardene Esqr., Q.C., with Ben Eliatamby Esquire, Advocates for the Petitioner-Appellant and B. J. Fernando Esquire, Advocate for the 2nd Respondent-Respondent, Order has been made by Their Lordships on the 22nd day of May 1968, allowing the aforementioned application for Conditional Leave to Appeal to Her Majesty the Queen in Council.

> (Sgd.) N. NAVARATNAM, Registrar of the Supreme Court.

No. 17

No. 17 Application for Final Leave to Appeal to the Privy Council---4.6.68

Application for Final Leave to Appeal to the Privy Council

IN THE HONOURABLE THE SUPREME COURT OF THE ISLAND OF CEYLON

In the matter of an application for a Mandate in the nature of a Writ of Prohibition under Section 42 of Courts Ordinance (Chapter 6) of the Legislative Enactments of Ceylon.

10 S. C. Application	The Colombo	Apothecaries'	Company	Limited
No: 232/67	of No: 33-37, P	rince Street, Co	lombo.	

Petitioner.

Vs.

- 1. E. A. Wijesooriya of "Shaymali", Hirimbura, Galle.
- 2. M. T. Marikar Bawa of 9, Zaleski Place, Colombo.
 - 3. Honourable M. Haniffa Mohamed, Minister of Labour, Employment and Housing of No: 212, Bauddhaloka Mawata, Colombo 7.
 - 4. N. L. Abeywira, Commissioner of Labour, Lower Lake Road, Colombo 3.
 - 5. W E. M. Abeysekera, President, Labour Tribunal of No: 11, Rosmead Place, Colombo 7.
 - Respondents.

Responden

and

In the matter of an application for Final Leave to Appeal to Her Majesty the Queen in Council under the provisions of the Privy Council (Appeals) Ordinance in S. C. Application No: 232/67-ID. L.T. 2/121/67.

The Colombo Apothecaries' Company Limited of No: 33-37, Prince Street, Colombo.

Petitioner-Petitioner.

(Applicant for Final Leave)

Vs.

I. E. A. Wijesooriya of "Shaymali", Hirimbura, Galle.

20

S. C. Application No: 127/68 (Conditional Leave)

No: ID LT.

2/121/67

30

No. 17 Application for Final Leave to Appeal to the Privy Council---4.6.68

Continued

- 2. M. T. Marikar Bawa of No: 9, Zaleski Place Colombo.
- 3. Honourable M. Haniffa Mohamed, Minister of Labour, Employment and Housing of No: 212, Bauddhaloka Mawata, Colombo 7.
- 4. N. L. Abeywira, Commissioner of Labour, Lower Lake Road, Colombo 3.
- 5. W. E. M. Abeysekera, President, Labour Tribunal of No: 11, Rosmead Place, Colombo 7.

Respondent-Respondents. 10

On this 4th day of June, 1968.

The Honourable the Chief Justice and the other Judges of the Honourable the Supreme Court of the Island of Ceylon.

The Humble Petition of the Petitioner-Petitioner (Applicant for Final Leave) abovenamed appearing by James Arelupar Naidoo, Alexander Richard Neville De Fonseka, Lena Charlotte Fernando, Reginald Frederick Mirando, Francis Luke Theodore Martyn, Percy Selvadurai Thambyah and David Ernest Martensz carrying on business in Colombo in partnership under the name style and firm of Julius & Creasy and their assistants:—Rex Herbert Sebastian Phillips, John Ajasath Rancoth 20 Weerasinghe, Bertram Manson Amarasekera, Gerald Ebenezer Abeynaike, Justin Mervyn Canagaretna, Nadarasa Rathinasapapathy, Rajaratnam Senathi Rajah, Saravanamuttu Kugaperumal, Herman Annesley Fernando, Prasanna Stanislaus Goonewardene, Nihal Hubert Gunaratne, Sriyantha Gilbert Senaratna, and Jayanta Mootatamby Swaminathan, its Proctors states as follows:—

1. The Petitioner-Petitioner (Applicant for Final Leave) abovenamed on the 22nd day of May 1968 obtained Conditional Leave from this Honourable Court to appeal to Her Majesty the Queen in Council against the Judgment of this Court pronounced on the 29th day of Febr-30 uary 1968.

2. The Petitioner-Petitioner (Applicant for Final Leave) has in compliance with the conditions on which such leave was granted deposited with the Registrar of this Court a sum of Rs. 3,000/- on the 1st day of June 1968 and has by Bond dated the 4th day of June 1968 mortgaged and duly hypothecated the said sum of Rs. 3,000/- with the said Regisrar.

3. The Petitioner-Petitioner (Applicant for Final Leave) has further deposited with the said Registrar on the 1st day of June 1968 a sum of Rs. 300/- in respect of the amounts and fees mentioned in Section 40 4(2) (b) and (c) of the appeals (Privy Council) Ordinance Chapter 100.

The Petitioner-Petitioner (Applicant for Final Leave) has on the 4. 4th day of June 1968 lodged stamps with the said Registrar for the duty payable in respect of the Registrars' certificate in Appeal to Her Majesty the Queen-in-Council.

Wherefor the Petitioner-Petitioner (Applicant for Final Leave) abovenamed prays that it be granted Final Leave to Appeal against the said Judgment of this Court dated the 29th February 1968 to Her Majesty the Oueen-in-Council and for such other and further relief in the premises as to Your Lordships' Court shall seem meet.

10

(Sgd.) JULIUS & CREASY, Proctors for Petitioner-Petitioner. (Applicant for Final Leave).

Settled by: Ben Eliatamby. H. W. Jayawardene Q.C. (.1dvocate).

No. 18

Minute of Order granting Final Leave to Appeal to the **Privy Council**

IN THE SUPREME COURT OF THE ISLAND OF CEYLON

In the matter of an application for Final Leave to Appeal to the Privy Council under the Rules set out in the Schedule to the Appeals (Privy Council) Ordinance.

The Colombo Apothecaries' Company Limited of No: 33-37, Prince Street, Colombo.

Petitioner-Appellant.

Vs.

No: 127/1968 (Conditional Leave) S. C. Application No: 232/67-30 ID LT. 2/121/67

No: 266/68

S. C. Application

- I. E. A. Wijesooriva of "Shaymali", Hirimbura, Galle.
- 2. M. T. Marikar Bawa of No: 9, Zaleski Place, Colombo.
- 3. Honourable M. Haniffa Mohamed, Minister of S. C. Application Labour, Employment and Housing, of No: 212, (Final Leave) Bauddhaloka Mawata, Colombo 7.

No. 18 Minute of Order granting Final Leave to Appeal to the Privy Council-15.7.68

No. 17 Application for Final Leave to Appeal to the Privy Council-4.6.68 Continued

No. 18

Minute of Order granting Final Leave to Appeal to the Privy Council---15.7.68. Continued

- 4. N. L. Abeywira, Commissioner of Labour, Lower Lake Road, Colombo 3.
- 5. W. E. M. Abeysekera, President, Labour Tribunal, of No: 11, Rosmead Place, Colombo 7.

Respondents-Respondents.

The application of The Colombo Apothecaries' Co. Ltd., of No: 33-37, Prince Street, Colombo for Final Leave to appeal to Her Majesty the Queen in Council from the judgment and decree of the Supreme Court of the Island of Ceylon pronounced on the 29th day of February, 1968 in S. C. Application No: 232/67-ID/LT. 2/121/67, having been listed for 10 hearing and determination before the Honourable Anthony Christopher Augustus Alles, Puisne Justice and the Honourable Samarappilimudalige Ratnapala Wijayatilake, Puisne Justice, in the presence of H. W. Jayawardene Esquire, Q.C. with Ben Eliyatamby Esquire, Advocates, for the Petitioner-Appellant and B. J. Fernando Esquire, with Gamini Dissanayake Esquire, Advocates, for the Respondents-Respondents, Order has been made by Their Lordships on the 15th day of July 1968, allowing the aforementioned application for Final Leave to appeal to Her Majesty the Queen in Council.

> (Sgd.) N. NAVARATNAM, 20 Registrar of the Supreme Court.

PART II

EXHIBITS /

P1A

Statement of matter in dispute made by the Commissioner of Labour (English translation of the document marked P1)

THE INDUSTRIAL DISPUTES ACT, CHAPTER 131 OF THE LEGISLATIVE ANACTMENTS, CEYLON (1956 REVISED EDITION)

In the matter of an Industrial Dispute

between

Mr. M. T. Marikar Bawa, No: 9, Zaleski Place, Colombo 10.

and

The Colombo Apothecaries' Company Limited, P.O. Box 31, Prince Street, Colombo 1.

Statement of Matter in Dispute

The matter in dispute between Mr. M. T. Marikar Bawa No: 9, Zaleski Place, Colombo 10, and the Colombo Apothecaries' Company Limited, P.O. Box 31, Prince Street, Colombo 1, is whether the termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa is justified and to what relief he is entitled.

20 Dated at Colombo this 11 day of June, 1965.

N. L. ABEYWIRA, Commissioner of Labour. P1A Statement of matter in dispute made by the Commissioner of Labour (English translation of the document marked P1)— 11.6.65

P2A

Letter sent to the Colombo Apothecaries Co. Ltd. by the Permanent Secretary to the Ministry of Labour, Employment and Housing informing that the Minister of Labour, Employment and Housing has referred the industrial dispute to Mr. E. A. Wijesooriva for settlement by arbitration (English translation of document marked P2)-16.6.65

Sir.

P2A

Letter sent to the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. by the Permanent Secretary to the Ministry of Labour, Employment and Housing informing that the Minister of Labour, Employment and Housing has referred the industrial dispute to Mr. E. A. Wijesooriya for settlement by arbitration

(English translation of document marked P2)

My No: T. 23/CO. 285/65

MINISTRY OF LABOUR, EMPLOYMENT AND HOUSING 10

212, Bullers Road, Colombo 7. 16th June, 1965.

In the matter of an industrial dispute between Mr. M. T. Marikar Bawa and The Colombo Apothecaries' Company Limited.

I am directed by the Honourable Minister of Labour, Employment and Housing to inform you that he has by virtue of the powers vested in him by Section 4(1) of the Industrial Disputes Act, Chapter 131 of the **20** Legislative Enactments of Ceylon (1956 Revised Edition) as amended by Acts, Nos: 14 and 62 of 1957 and 4 of 1962 referred the above industrial dispute to Mr. E. A. Wijesooriya, "Shaymali", Hirimbura, Galle for settlement by arbitration.

2. A copy of the statement of the matter in dispute is annexed for information.

I am, Sir, Your obedient servant,

(Sgd.)

for Permanent Secretary. 30

The Managing Director, The Colombo Apothecaries' Co. Ltd., P.O. Box No: 31, Prince Street, Colombo 1.

Statement of the Colombo Apothecaries' Co., Ltd. under Regulation 21(1) of the Industrial Disputes Regulations, 1958

No: A. 534

INDUSTRIAL DISPUTES ACT, CHAPTER 131, AS AMENDED BY THE INDUSTRIAL DISPUTES (AMENDMENT) ACTS. Nos: 14 and 62 of 1957 and No: 4 of 1962

Notice under Regulation 21(1)

In the matter of an industrial dispute between Mr. M. T. Marikar Bawa, No: 9, Zaleski Place, Colombo 10.

and

The Colombo Apothecaries' Company Limited P.O. Box 31, Prince Street, Colombo 1.

The statement of the Colombo Apothecaries' Company Limited, under Regulation 21(1) of the Industrial Disputes Regulations 1958 is as follows:---

- 1. The termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa is lawful, rightful, legal and justified both in fact and in law.
- 2. The said Mr. M. T. Marikar Bawa has been guilty of gross insolence, rudeness, insubordination, disobedience, defiance of authority and disrespect.
- 3. The said Mr. M. T. Marikar Bawa has been guilty of gross misconduct and acts subversive of discipline.
- 4. The conduct of the said Mr. M. T. Marikar Bawa is inconsistent with the relationship of Master and Servant and with the express and implied conditions of service.
- 5. The Management has lost all confidence in the said Mr. M. T. Marikar Bawa.
- 6. The Company reserves to itself the right to lead all such evidence both oral and documentary as it may be advised, or as it may deem necessary.

THE COLOMBO APOTHECARIES' COMPANY LIMITED. (Sgd.) B. J. POMPEUS, Secretary.

30

20

10

P3

Statement of the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. under Regulation 21(1) of the Industrial Disputes Regulations— 1958

 $\mathbf{P3}$

Statement of the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. under Regulation 21(2) of the Industrial Disputes Regulations, 1958-11.8.65

Statement of the Colombo Apothecaries' Co., Ltd., under Regulation 21 (2) of the Industrial Disputes Regulations, 1958.

INDUSTRIAL DISPUTES ACT. NO: 43 OF 1950

In the matter of an industrial dispute

between

M. T. Marikar Bawa, 9, Zaleski Place, Colombo.

and

Messrs. Colombo Apothecaries' Co., Ltd., P.O. Box No: 31, Colombo.

10

Statement of the Colombo Apothecaries' Company Limited Under Regulation 21(2) of the Industrial Disputes Regulations, 1958.

- 1. The Respondent states that the statement filed by M. T. Marikar Bawa has been filed under the wrong regulation.
- 2. The respondent admits that the applicant was employed in the out-fitting department of the Respondent company at a salary of Rs. 250/- a month.
- 3. The respondent admits that statement set out in paragraph 2 of the applicant's statement.
- 4. The respondent admits the salary increase set out in paragraph 20 3 of the statement, but denies that an allowance of Rs. 200/was paid. The allowance paid was at Government scales, which at the time was Rs. 94/30 D.A. and Rs. 85/- special allowance all totalling Rs. 179/30.
- 5. The respondent admits that the basic salary was increased to Rs. 425/-a month.
- 6. Answering paragraph 5 of the statement the respondent admits that a $2\frac{1}{2}$ % commission was paid to the applicant.
- 7. The respondent admits paragraphs () and 7 of the statement subject to what has been stated herein. **30**
- 8. The respondent admits that a new Board functioned from December 1961 as set out in paragraph 8 of the statement.
- 9. The respondent states that the matters set out in paragraphs I to 8 of the statement are irrelevant and denies all and singular the averments therein save as are herein admitted.

- The respondent admits paragraphs 9 and 10 of the statement **IO**. subject to what has been stated in the respondent's statement of matters in dispute.
- II. The respondent specially denies the averments in paragraph 11 of the statement and reiterates the averments contained in paragraphs I to 6 of its statement furnished on the 20th July, 1965.
- The respondent respectfully submits that this Court has neither I2. the power nor the jurisdiction to entertain, hear or determine this application.

THE COLOMBO APOTHECARIES' CO. LTD.

(Sgd.) B. J. POMPEUS.

Secretary.

11th August, 1965.

P5

Order made by E. A. Wijesooriya, Arbitrator

Order made by E. A. Wijesooriya, Arbitrator-4.6.66

T. 23/co. 285/65

P5

A-534

In the matter of an industrial dispute

between

Mr. M. T. Marikar Bawa, No: 9, Zaleski Place. Colombo 10.

and

The Colombo Apothecaries' Company Limited, P.O. Box No. 31, Prince Street, Colombo.

The Honourable Minister of Labour, Employment and Housing by virtue of the powers vested in him under section 4(I) of the Industrial Disputes Act, Chapter 131 of the Legislative Enactments of Cevlon (1956 Revised Edition) as amended by Acts Nos: 14 and 62 of 1957, 30 and 4 of 1962, referred the said dispute to me by letter dated 5th June 1965 for settlement by arbitration.

2. According to the statement of the Commissioner of Labour dated 11.6.66 the matter in dispute between the parties is whether the termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa is justified and to what relief he is entitled.

20

Statement of the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. under Regulation 21(2)of the Industrial Dispute Regulations, 1958-11.8.65 Continued

 $\mathbf{P4}$

P5 Order made by E. A. Wijesooriya, Arbitrator-4.6.66 Continued ,

3. When this matter came up for hearing Mr. Vernon Wijetunge, Advocate, appearing for the employer made the submission that in view of the Judgment of the Supreme Court in S. C. application No: 488, I had no jurisdiction to entertain this reference as it related to the termination of the services of an employee. After due consideration of this submission, I made order that I had no jurisdiction to entertain the reference. The subsequent decision of the five bench Supreme Court on S. C. applications Nos: 144 and 158 of 1964 and 37 of 1965 confirms this view. In these circumstances, I have no jurisdiction to entertain this reference. I make no award.

(Sgd.) E. A. WIJESOORIYA, Arbitrator.

True Copy.

(Sgd.) Proctor for Petitioner.

Colombo, 4th June, 1966.

P6A

Letter sent to the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. by the Commissioner of Labour, intimating the Order of the Arbitrator— (English translation of the document marked P6) 14.7.66

P6A

Letter sent to the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. by the Commissioner of Labour, intimating the Order of the Arbitrator

(English translation of the document marked P6)

My No: T. 23/co. 285/65 Department of Labour, Lower Lake Road, Colombo 3. 20

14th July, 1966.

In the matter of an Industrial Dispute between Colombo Apothecaries' Co. Ltd. and Mr. M. T. Marikar Bawa

Further to the letter of even number dated 16.6.65 addressed to **30** you by the Permanent Secretary, Ministry of Labour, Employment and Housing informing you that the above dispute has been referred for settlement by arbitration, I have the honour to inform you that the arbitrator has reported to the Honourable Minister that he has no jurisdiction to entertain the said reference and to make an award thereon

in view of the decision of the Divisional Bench of the Supreme Court dated 16.5.66 pertaining to the question of jurisdiction of Arbitrators and Industrial Courts.

I am, Sir, Your obedient servant,

(Sgd.) Commissioner of Labour. 181-82/66

Managing Director, Colombo Apothecaries' Co.Ltd.

10

Translated by me. (Sgd.) Sworn Translator, District Courts, Colombo.

P7A

Letter sent to the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. by the Commissioner of Labour, forwarding a copy of the Order made by the Arbitrator

20

(English translation of the document marked P7)

My No: T. 23/co. 285/65 Department of Labour, Colombo 3. 10th August 1966.

In the matter of Industrial Dispute between Colombo Apothecaries' Regarding the termination of services of Mr. M. T. Marikar Bawa.

With reference to the above matter I have the honour to forward herewith a copy of the order made by the Arbitrator for your information.

30

I am, Sir, Your obedient servant,

(Sgd.)

for Commissioner of Labour 194-95/66

Managing Director.

True Copy. 40 (Sgd.) Proctor for Petitioner. Letter sent to the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. by the Commissioner of Labour intimating the Order of the Arbitrator— (English translation of the Document marked P6) 14.7.66. Continued

P6A

P7A

Letter sent to the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. by the Commissioner of Labour, forwarding a copy of the Order made by the Arbitrator (English translation of the document marked P7)— 10.8.66

Letter sent to the Colombo Apothecaries Co. Ltd. by the Permanent Secretary to the Ministry of Labour, Employment and Housing informing that the Order made by the Minister of Labour, Employment and Housing under section 4(1) of the Industrial **Disputes** Act on 15.6.65 has been revoked---19.4.67

P8

P8

78

Letter sent to the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. by the Permanent Secretary to the Ministry of Labour, Employment and Housing informing that the Order made by the Minister of Labour, Employment and Housing under section 4(1) of the Industrial Disputes Act on 15.6.65 has been revoked.

> My No: T. 23/co. 285/65 Ministry of Labour, Employment and Housing, 10 212, Bauddhaloka Mawata, Colombo 7.

19th April, 1967.

Sir,

Industrial dispute between Mr. M. T. Marikar Bawa and Colombo Apothecaries' Co. Ltd.

Further to my letter of even number dated 16th June, 1965.

2. I have the honour to inform you that the Honourable Minister of Labour, Employment and Housing has by his further Order dated 19 April 1967, revoked his order dated 15th June, 1965 made under section 20 4(1) of the Industrial Dispute Act, Chapter 131 referring the above dispute for settlement by arbitration to Mr. E. A. Wijesooriya.

I am, Sir, Your obedient servant,

(Sgd.) Permanent Secretary.

The Colombo Apothecaries' Co. Ltd. P.O. Box No. 31, Prince Street, Colombo.

> True Copy. (Sgd.) Proctor for Petitioner.

P12

 $\mathbf{79}$

Order made by the Minister of Labour, Employment and Housing under section 4(1) of the Industrial Disputes Act

THE INDUSTRIAL DISPUTES ACT, CHAPTER 131 OF THE LEGISLATIVE ENACTMENTS OF CEYLON (1956 REVISED EDITION)

Order under Section 4(1)

Whereas an industrial dispute in respect of the matter specified 10 in the statement of the Commissioner of Labour which accompanies this Order exists between Mr. M. T. Marikar Bawa, No: 9, Zaleski Place, Colombo 10, and the Colombo Apothecaries' Co. Ltd., P.O. Box 31, Prince Street, Colombo 1:

Now, therefore, I, Mohamed Haniffa Mohamed, Minister of Labour, Employment and Housing, do, by virtue of the powers vested in me by section 4(1) of the Industrial Disputes Act, Chapter 131, of the Legislative Enactments of Ceylon (1956 Revised Edition), as amended by Acts, Nos: 14 of 1957, 62 of 1957 and 4 of 1962, hereby refer the aforesaid dispute to Labour Tribunal II for settlement by arbitration.

20

(Sgd.) M. H. MOHAMED. Minister of Labour, Employment and Housing.

Colombo, 19th April, 1967.

THE INDUSTRIAL DISPUTES ACT, CHAPTER 131 OF THE LEGISLATIVE ENACTMENTS, CEYLON (1956 REVISED EDITION)

In the matter of an industrial dispute

between

Mr. M. T. Marikar Bawa, No: 9, Zaleski Place, Colombo 10.

30

40

and

The Colombo Apothecaries' Co. Ltd., P.O. Box 31, Prince Street, Colombo 1.

Statement of matter in Dispute

The matter in dispute between Mr. M. T. Marikar Bawa, No: 9, Zaleski Place, Colombo 10 and the Colombo Apothecaries' Co. Ltd., P.O. Box 31, Prince Street, Colombo is whether the termination of the services of Mr. M. T. Marikar Bawa is justified and to what relief he is entitled. Dated at the office of the Commissioner of Labour, Colombo this 12th

day of April, 1967.

(Sgd.) N. L. ABEYWIRA, Commissioner of Labour. Order made by the Minister of Labour, Employment and Housing under section 4(1) of the Industrial Disputes Act— 19.4.67

P12

P11

Letter sent to the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. by the Permanent Secretary to the Ministry of Labour, Employment and Housing informing that the Minister of Labour, Employment and Housing has referred the industrial dispute to President, Labour Tribunal II for settlement by arbitration 19.4.67

Sir.

P11

80

Letter sent to the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. by the Permanent Secretary to the Ministry of Labour, Employment and Housing informing that the Minister of Labour, Employment and Housing has referred the industrial dispute to President, Labour Tribunal II, for settlement by arbitration

My No: T. 23/co. 285/65

MINISTRY OF LABOUR, EMPLOYMENT AND HOUSING

212, Bullers Road, Colombo 7. 19th April, 1967.

In the matter of an industrial dispute between Mr. M. T. Marikar Bawa and the Colombo Apothecaries' Company Limited.

I am directed by the Honourable Minister of Labour, Employment and Housing to inform you that he has by virtue of the powers vested in him by Section 4(1) of the Industrial Disputes Act, Chapter 131 of the Legislative Enactments of Ceylon (1956 Revised Edition) as amended **20** by Acts, Nos: 14 and 62 of 1957 and 4 of 1962 referred the above industrial dispute to President, Labour Tribunal No: 11, No. 11, Rosmead Place, Colombo 7, for settlement by arbitration.

2. A copy of the statement of the matter in dispute is annexed for information.

I am, Sir, Your obedient servant, (Sgd.) *Permanent Secretary.*

The Managing Director, The Colombo Apothecaries' Co. Ltd., P.O. Box 31, Prince Street, Colombo 1.

> True Copy. (Sgd.) Proctor for Petitioner.

30

P15A

Notice on the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. to appear at the Labour Tribunal No. II (English translation of the document marked P15)

(Regulation 25 and 32) THE INDUSTRIAL DISPUTE ACT NO: 43 OF 1950

Notice of Hearing

Case No: I.D./L.T./2/121/67

Applicant: M. T. I	Marikar	Bawa
--------------------	---------	------

10

Us.

Respondent:

: Messrs. Colombo Apothecaries' Co. Ltd.

Application under Section 31B.

Messrs. Colombo Apothecaries' Co. Ltd., P.O. Box 31, Colombo.

You are hereby notified to appear in person or through your representative at the Labour Tribunal No: 11, Rosmead Place, Colombo 7, on 25th June, 1967 at 9.30 a.m.

(Sgd.)

True Copy.

Asst. Secretary. Labour Tribunal.

Office of the Labour Tribunal, No: 11, Rosmead Place, Colombo 7. 28.5.1967.

Translated by me.

(Sgd.)

(Sgd.) Proctor for Petitioner. P15A Notice on the Colombo Apothecaries' Co. Ltd. to appear at the Labour Tribunal No. 11, (English Translation of the document marked P15)---28.5.67